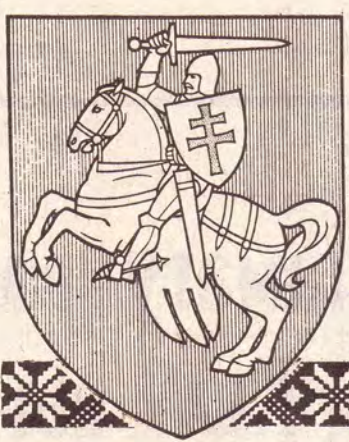


СОНЦА:
Усход, заход, даўняны дні:
Мінск — 5.58, 20.26, 14.28;
Віцебск — 5.45, 20.19, 14.34;
Магілёў — 5.48, 20.15, 14.27;
Гомель — 5.51, 20.06, 14.15;
Гродна — 6.16, 20.38, 14.22;
Брэст — 6.19, 20.37, 14.18.
МЕСЯЦ:
Апошняе кватра
21 жніўня
Імяніны:
Мацея, Антона;
Цэзара, Тыматэюша



ВОЗГАДАЎ ВОЗГАДАЎ ВОЗГАДАЎ

ЖЫХАРЫ БЕЛАРУСІ ЭВАКУІРАВАНЫ 3 НОВАГА АФОНА

Паведамленне прэс-службы Вярхоўнага Савета Рэспублікі Беларусь.

21 жніўня ў першага намесніка Старшыні Вярхоўнага Савета Рэспублікі Беларусь Вячаслава Кузняцова адбылася міжведамасная нарада па пытанню аказання дапамогі грамадзянам рэспублікі, якія адпачывалі ў Абохазі. Сфарміравана спецыяльная група з работнікаў парламента, урада, МЗС, Мініабароны, ГА, КДБ, якой даручана прыняць усе неабходныя меры па эвакуацыі жыхароў Беларусі з курортных устаноў Абохазі ў беспечныя месцы і хутэйшай даставі іх на радзіму.

Для ўздзея ў рабоче апэратыўнай групы Рэспублікі Федэрацыі па эвакуацыі ўсіх адпачываючых у Сочы вылучылі прадстаўніц штаба Грамадзянскай абароны Беларусі. Яму даручана на месцы ацаніць сітуацыю, праінфармаваць кіраўніцтва рэспублікі аб развіцці падзей. Пры неабходнасці для эвакуацыі людзей Рэспублікі Беларусь прадставіць свае транспартныя сааметы.

3 ЗАЕЗДАМ НА РАДЗІМУ

У суботу, 22 жніўня, які стаў вялікай карэспандэнцыяй БЕЛІНФАРМА з кампетэнтных крыніц, пазна вечаарам з Масквы ў Мінск з кароткім візітам прыбыў міністр замежных спраў Ізраіля Шымон Перэс. Высокі госьць мае намер сустрацца з прэм'ер-міністрам Беларусі Вячаславам Кебічам, затым наведаць мясціны, дзе раней жылі яго бацькі.

Кароткія біяграфічныя даныя кіраўніка знешнепалітычнага ведамства Ізраіля.

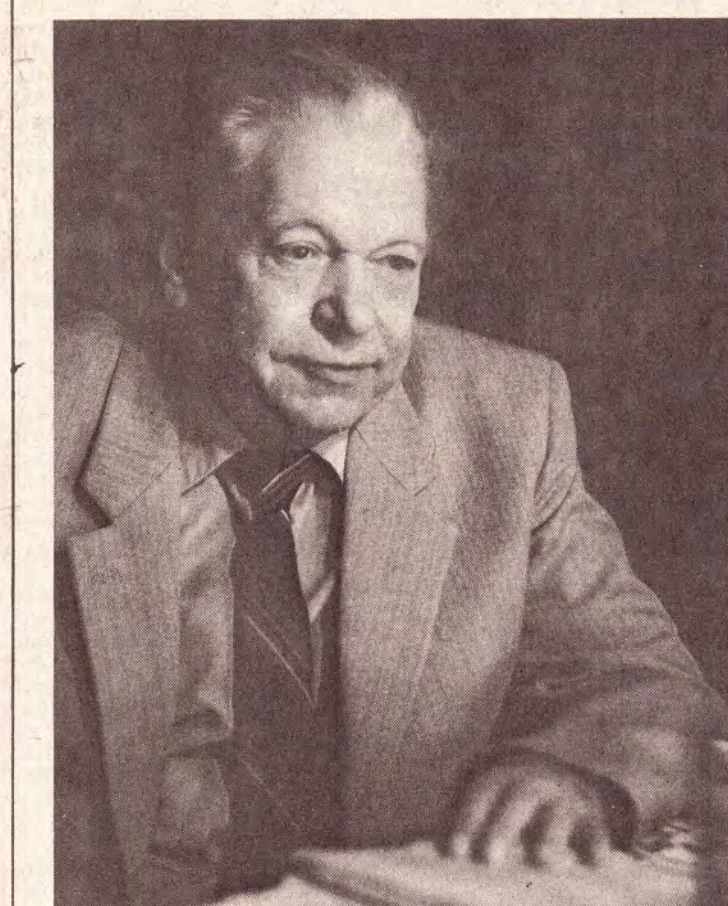
Шымон Перэс нарадзіўся ў 1923 годзе ў Заходняй Беларусі, якая ў той час уваходзіла ў склад Польшчы. Яшчэ будучы дзіцём, разам з бацькамі пераехаў у Ізраіль. Вучыўся ў сельскагаспадарчай школе Бен Шімен і быў адным з заснавальнікаў кібуца «Алумот» у Іарданскай даліне. У 1943 годзе яго выбралі сакратаром маладзёжнага руху Ханаар Хаавед. У 1948 годзе ён назначыўся кіраўніком ваенна-марскога ўпраўлення, у 1949 — узначальвае дэлегацыю міністэрства абароны Ізраіля ў ЗША. У наступныя гады Шымон Перэс займае вядучыя пасады ў міністэрстве абароны, у тым ліку з 1959 па 1965 год з'яўляецца намеснікам міністра абароны.

Ш. Перэс — член кнэсета з 1959 года. У 1968 годзе ён сядзеішча аб'яднанню партый РАФІ і МАПАІ ў Ізраільскую партыю працы. У 1969—70 гадах — ён міністр абароны, у 1970—74 гадах — міністр транспарту і сувязі, у 1974—75 гадах — міністр інфармацыі, а затым да 1977 года — міністр абароны.

У 1977 годзе Ш. Перэс выбіраецца старшынёй блока рабочых партый. У 1984 годзе ў Ізраіль фарміруецца ўрад нацыянальнага адзінства, і Шымон Перэс становіцца яго першым прэм'ер-міністрам, а затым віцэ-прэм'ерам і міністрам замежных спраў (1986—88 гады). У 1988—90 гадах — ён міністр фінансаў. У 1990—92 гадах — лідэр апазіцыі ў кнэсете.

Шымон Перэс апублікаваў рад кніг і артыкулаў па палітычнай тэматыцы. З 1978 года — ён віцэ-прэзідэнт Сацыялістычнага інтэрнацыянала.

У ліпені 1992 года Ш. Перэс назначаны міністрам замежных спраў у новым урадзе Ізраіля.



Зайтра народнаму паэту Беларусі
Пімену ПАНЧАНКУ—75 гадоў

«Праўда веку! Зрабі нас дужымі...»

...Ад інтэрв'ю Пімен Емельянавіч адмовіўся. Растлумачыў тэма: не вельмі добра сабе адчувае, а ў дадатак гарачыня такая на вуліцы: «У Афрыцы быў — эдэцыя, і там не такое пекла...» Перш чым разгаворыцца, шчыра разгаворыцца, шчыра разгаворыцца: — З якой вы газеты? — Са «Звязды». — Са «Звязды»? Ну, тады

ФУНДАМЕНТ ПРАВАВОЙ ДЗЯРЖАВЫ

ДЗЕЮЧАЕ ЦЯПЕР КАНСТЫТУЦЫІ НАЕ ЗАКАНАДАўСТВА ў многім не адпавядае патрабаванням часу. Узіклі новыя гістарычныя перадавы, з якімі не абходна лічыцца. Гэта аб'яўляе рэспубліку сваёй поўнай юрыдычнай, палітычнай і эканамічнай самастойнасці, набывае ёю дзяржаўнага суверэнітэту, выключэнне маючы на ўвагу адной палітычнай партыі і стварэнне ўмоў для многапартыйнай сістэмы, хутэйшай пераход да рыначных адносін, вызначэнне новай ролі чалавека ў дзяржаўнай сістэме, грамадстве.

На першым плане павінен быць чалавек як асоба, так як ён ёсць мера ўсіх каштоўнасцей. Чалавеку павіны быць забяспечаны эканамічныя і палітычныя свабоды, дастойнае існаванне, сацыяльная абарона, рэальныя магчымасці ўдзельнічаць у вырашэнні важнейшых дзяржаўных пытанняў.

Усе гэтыя праблемы павіны вырашаць новая Канстытуцыя і тым самым заложыць фундамент для пабудовы прававой дзяржавы.

Праект Канстытуцыі (Асноўнага Закона) Рэспублікі Беларусь быў апублікаваны ў адпаведнасці з рашэннем Вярхоўнага Савета Рэспублікі Беларусь для народнага абмеркавання ў рэспубліканскіх газетах «Звязда», «Народная газета», «Советская Белоруссия» і «Белорусская нива». Апублікаванне праекта выклікала актыўны абмен думкамі, па спрэчкіх праблемах дыскусію, мноства канкрэтных папярэджанняў да артыкулаў і палажэнняў. У Канстытуцыйную камісію прыйшлі свае заўвагі і прапановы калі шасці тысяч чалавек.

Неаднаразова праводзіліся пасяджэнні Канстытуцыйнай камісіі, дзе аналізаваліся паступіўшыя ў ходзе народнага абмеркавання прапановы і заўвагі.

На пасяджэннях рабочай групы, якая абмяркоўвала літаральна кожны артыкул, улічаны прапановы, паступіўшыя ад народных дэпутатаў.

АГОНЬ АДСТУПАЕ

Прайшоўшыя невялікія дажджы і спад невыможнай спекуляцыі, здаецца, збілі напружанне з ляснымі пажарамі ў рэспубліцы.

Цяпер гарыць у асноўным толькі балоты.

Зніклі дымавыя хмары і з «мінскага» неба.

Але, нягледзячы на ўтаймаванне стыхіі, работы пакуль што працягваюцца.

Асноўныя сілы кінуты на Мінскі раён, неспадзяна на тэрыторыю калгаса «Вольна», дзе яшчэ дыміцца гарэліца. Туды сцягнута ўся рэзервовая тэхніка з Клецка, Капыля, Нясвіжа. Дняноч і наўсёдня там амагае ўсе работнікі ўпраўлення пажарнай аховы вобласці.

Уладзімір ЗДАНОВІЧ.

ВЫПРАВІЦЬ ПАМЫЛКУ—МАРАЛЬНЫ ДОЎГ

ГРОДНА (А. Дук). Скончылася даследаванне фундаменту былога помніка архітэктуры XV—XVI стагоддзяў—касцёла Фара Вітаўта, які лічыцца самым буйным і прыгожым у Вялікім княстве Літоўскім. Па распрадаванню гродзенскіх гарадскіх улад у 1961 годзе касцёл быў узарваны, а на яго месцы разбіты сквер.

Пасля раскопак археолагі і гісторыкі, якія гэтым займаліся, выказалі думку, што тут можна будаваць новы храм. Для гэтай работы патрэбна вельмі многа грошай, а пакуль іх няма, то падрыхтаваны праект кансервацыі астаткаў фундаменту.

Верш Пімена ПАНЧАНКІ напісаны спецыяльна для «Звязды»

Горкія думкі

Была зямля, дыпер — жалыя соткі...
Аднанаш знікла да карміцель-зямлі,
Няма ўжо бульбы той — разварыстай і сопкай,
І не гудуць скарэз пчолай і чмялі.

З наседжаных мясцін сганалі нас Хрушчовы,
І мы — перспектывныя — пайшлі да гарадоў.
Сяліліся ў смярдзючыя трушчыбы,
А на кватэры спіс — на сто гадоў.

Глядзім і лічым, што яшчэ не ўкраді?
Пра што зноў хлусіць? Веры больш няма...
Даўно мы з лёну палатно не ткалі...
У сэрцы непагодная зіма.

А мы яшчэ жывыя,
Мы — не змолкі.
І дзе ты, мудрае эканамістаў раць?
І хто прымушвае нас ля ніў сваёй старонкі
І праклінае, і моўчкі паіраць?

Чырвоныя пані,
Старшыняў клас ясельны,
Закрыві фермерам і дбалым людзям шлях.
Няма кармоў і рэжучы добрых цёлак,
Хаваюць жыта па глухіх кутках.

Дакуль цяпець крадзеж і рабаванне,
Развал і дыктатуру нечужых чэн?
Ці прыйдзе зноўку залатое ранне?
Ці выжывуць падаткі з родных сцен?

Пра гэта ўсё мы думаем так горка,
І спадзімся: хто? калі? калі?
Запаліць нам жыццё і праўды зорку,
І працы радасць пойдзе па зямлі?

півіаю да сённяшняга дня. Толькі ваіна перапынула сямейства са «Звяздой». Так што ў майё асобе вы бачыце чытача і падпісчыка з пачэкавым стажакам.

— Дзякуй за добрыя словы.

— Паверце, гавару шчыра, ад сэрца, гэта не адзінадушны камплімент. Папулярнасць «Звязды» была вялікай і да ваіны. Напрыклад, успамінаю, як у 1939 годзе, у час паходу ў Заходнюю Беларусь, мы выпускалі фантавую газету «Беларуская звязда». Некаторыя заўважылі: чаму «звязда», па-беларуску ж будзе «зорка»? Тлумачылі, што назва фантавой газеты дадзена пад уплывам рэспубліканскай «Звязды», у якой ужо на той час было шмат добрых традыцый.

(Заканчэнне на 2-й стар.)

таў, грамадзян і выканкамаў мясцовых Саветаў народных дэпутатаў. У выніку ў новым варыянце праекта Канстытуцыі ўкладзена каля 100 артыкулаў са 171.

Найбольш вострыя дыскусіі і процілеглыя думкі былі па палажэннях, якія закралі асноўныя канстытуцыйнага ладу, правы, свабоды і абавязкі грамадзян, вышэйшы заканадаўчы орган дзяржаўнай улады рэспублікі, уводзіцца паста Прэзідэнта ў рэспубліцы, мясцовы самакіраванне.

Шмат цікавых прапановаў было выказана па артыкулу 4 праекта Канстытуцыі, які вызначае, што дэмакратыя ў Рэспубліцы Беларусь ажыццяўляецца на аснове разнастайнасці палітычных інстытутаў, ідэалогій і думак, што ніякая ідэалогія не можа ўсталявацца ў якасці афіцыйнай дзяржаўнай ідэалогіі. Пры прапанове гэтага артыкула ўлічаны прапановы, выказаныя грамадзянамі Барадзінска А. Я., Крыжэвічам В. І.

Пры аналізе паступіўшых прапановаў і заўваг па праекце Асноўнага Закона адзначаюцца яго поўная дэдалягацыя, адпаведнасць міжнароднай канстытуцыйнай практыцы, а таксама прычынова новае вырашэнне ў праекце асноўных прынцыпаў, свабод і абавязкаў грамадзян.

Пры дэрапацыі праекта ўлічаны прапановы аб канстытуцыйнай парламентарнай дэмакратыі, што датычацца абароны і нацыянальнай бяспекі. У праект уключаны новы раздзел «Абарона і нацыянальная бяспека».

Сур'ёзнаму абмеркаванню падвяргаліся артыкулы раздзела I аб асновах канстытуцыйнага ладу. У выніку дэрапацыі артыкулы 1—4, 9—14, 16—18 першага раздзела.

Больш за ўсё прапановаў было выказана па раздзеле II, што закранае правы чалавека. У асабліваці гэта тычыцца гарантэіамага Канстытуцыйнай права на працу, адукацыю і ахову здароўя. Па гэтых палажэннях унесена больш 130 прапановаў і заўваг. Улічваючы шматлікія прапановы аб неабходнасці захавання бясплат-

най адукацыі і аховы здароўя, артыкулы Канстытуцыі, якія замацоўваюць права грамадзян на бясплатнае карыстанне шырокай сеткай дзяржаўных устаноў аховы здароўя і бясплатную школьную і прафесіянальную адукацыю, дапрацаваны. Якісна дапрацаваны і іншыя артыкулы дадзенага раздзела.

Пры ўсёй супярэчнасці думак аб інстытуце прэзідэнцтва ў рэспубліцы гэта глава пакінута ў праекце і дапрацавана з улікам усіх прапановаў.

Важнай рысай дэмакратычнасці дзяржаўнай улады з'яўляецца прынцып не раздзялення на заканадаўчую, выканаўчую і судовую. У ходзе народнага абмеркавання гэта пытанне не пакінута без увагі.

Назва вышэйшага заканадаўчага органа дзяржаўнай улады ў праекце прадстаўляецца ў трох варыянтах. З улікам выказаных заўваг і прапановаў якасна дапрацаваны артыкулы, якія рэгламентуюць паўнамоцтвы вышэйшага заканадаўчага органа дзяржаўнай улады і вышэйшага выканаўчага і распарадчага органа Рэспублікі Беларусь.

Вынікам вялікай работы над праектам Канстытуцыі можна лічыць прычынова перапрацаваны раздзел «Мясцовы самакіраванне». Канешне, прадстаўлены варыянт гэтага раздзела не ідэальны. Па пытанніх мясцовага самакіравання ёсць яшчэ многа праблем. Але рабочая група па падрыхтоўцы праекта Канстытуцыі прыйшла да думкі прадставіць да далейшага абмеркавання гэты раздзел у такім варыянце.

Праект Канстытуцыі абмяркоўваўся на сесіях мясцовых Саветаў народных дэпутатаў, пасяджэннях іх выканаўчых камітэтаў, у працоўных калектывах, на сходках грамадзян. Вялікая работа па абмеркаванню праекта праведзена ў Брэсцкім абласным Савеце народных дэпутатаў, выканкаме Магілёўскага абласнога Савета народных дэпутатаў, Горацкім раённым Саветам народных дэпутатаў і іншых. Хочацца адзначыць вялікую актыўнасць нашых грамадзян

Малік Н. А., Крыжэвіча В. І., Далгова П. В., Крутаўцова С. Ф., Трафімовіч, Зелянкова В. Н., Кручанок І. Н., Шчукіна, Ніякоўскага А. М., Тарасевіч М. І. і іншых. Усіх пералічыць немагчыма, але хочацца выказаць вялікую падзяку ўсім прадпрыемствам, установам, арганізацыям, а таксама грамадзянам, якія прыслалі свае прапановы па праекце Канстытуцыі.

Праект Канстытуцыі, які ў далейшым павінен стаць асноўным законам жыцця кожнага, падвергнецца ўсеагульнаму аналізу, накіроўваўся незалежным экспертам, вучоным, прафійна-грамадскую экспертызу, павялічыў палітычную актыўнасць грамадзян Рэспублікі Беларусь.

Новая Канстытуцыя Рэспублікі Беларусь павіна стаць базай для прыняцця законаў, што вынікаюць з яе асноўных палажэнняў, правядзення новых выбараў, фарміравання новых структур дзяржаўнай і выканаўчай улады. Новыя падыходы да фарміравання вышэйшага заканадаўчага органа рэспублікі — чатырохгадова-вы тэрмін яго паўнамоцтваў, прафесійнай парламенцкай дзейнасці дэпутатаў і, самае галоўнае, падрыхтоўка выбараў на новай прававой аснове, неабходнасць забяспечэння пераходу да іншай якасці дзяржаўнай улады — робяць бесспрэчным рэфэрэндум аб дэмакратычным спыненні паўнамоцтваў Вярхоўнага Савета рэспублікі.

Многім адбыцца разліг Канстытуцыі ў другі чытанні трэба лічыць неабходным этапам для ўсталявання не асноўных палажэнняў. Качаткова прыняцц Канстытуцыю належыць у трэцім чытанні.

Кіраўнік рабочай групы па падрыхтоўцы праекта новай Канстытуцыі Рэспублікі Беларусь, намеснік Старшыні Вярхоўнага Савета Рэспублікі Беларусь В. ШАЛАДОНАЎ.

(Праект Канстытуцыі (Асноўнага Закона) Рэспублікі Беларусь друкуецца на 3-й і 4-й старонках).

Нам не варта чакаць літасці ад манопольнай эканомікі

Можна смела сцвярджаць: эканомікай у наш час спай і акацыя ўсе амаль без выключэння. І гэта не прастая каўчынасць. Усе мы, як кажуць, людзі, усе хочам жыць ніблага, жадаем быць упэўненымі ў заўтрашнім дні, у тым, што ён будзе забяспечаным. Напачатку ж усяго гэтага жыццё эканоміка, становішча ў ёй. Цікаўнасць да эканомікі падіхнулі тыя працэсы, што адбываюцца, дэмакратызацыя эканамічнай думкі. А яшчэ, сам спад у ёй ды ўсёдаўленне, якое пачынае рабівацца (і гэта ўжо абнадзёвае), таго, што ніхто нас не выратуе, нішто нам не створыць светлую будучыню, акрамя нас саміх.

У пэўнай меры адлюстроўвае гэты эканамічны працэс, якія праходзяць у рэспубліцы, спробе ўздзейнічаць на іх праз друкаваныя слова наша газета. Эканамічныя праблемы займаюць на яе старонках значнае месца, хоць, зрэшты, калі ўжо быць самакрытычнымі, мець на ўвазе цяперашнюю цікаўнасць да іх, — гэтага, пэўна ж, недастаткова. Якое месца займюць яны заўтра, г. зн. у наступным годзе, якую лінію паводзіць выбірае для сябе рэдакцыя, у прыватнасці, яе эканамічны аддзел? Паспрабуем выкласці сваеасаблівы эканамічны праграму, прычым яна поўнаасно адрэзана для заўваг і ўкладанняў чытачоў. Не варта ўтойваць: пачалася падліска на газеті і часопісы на наступны год, ідзе сапраўдная барацьба за чытача. А ён павінен ведаць, чаго яму трэба чакаць ад той ці іншай газеты, якую ўзяць у дарэчы.

Па-першае, і самае галоўнае, эканамічны аддзел рэдакцыі будзе накіраваў і паслядоўна адстойваць СВАБОДНУЮ ЭКАНОМІКУ, эканоміку, заснаваную на РЫНАЧНЫХ ПРЫНЦЫПАХ РАЗВІЦЦА. І гэта не нейкая данна мода. Наша грамадства скідае ўрэшце з сябе ідэалогічны дурман, пачынае ўсведамляць, разуменьне, што на дзяржаўным таталітарна-эканамічным прымуце, на прычынах адзінага катла, з якога мы сэрбалі (ды і працягваем сэрбаць) усе разам, — дабрабыт не пабудуецца. Катлавы метад сутрачэнняў самай сутнасці чалавека з яго імкненнем да незалежнасці, свабоднага развіцця, глушыць усялякую індывідуальнасць.

А яшчэ будзем памятаць наступнае: у свой час усіх нас вывалялі ад эканомікі, а разам з тым і ад сапраўднай адказнасці за яе, за вынікі. Адпаведныя пільны мы пажынаем не толькі цяпер, а ўжо доўгі час.

ЭКАНАМІЧНАЯ НЕЗАЛЕЖНАСЦЬ БЕЛАРУСІ — другі кірунак праблем. Па сутнасці — усё гэта не асабліва аяжджанае падліска. Усе мы павіны засноўваць, што менавіта на эканамічнай незалежнасці грунтуецца і палітычная незалежнасць, дзяржаўнасць. Як дасягнуць спадатку менавіта эканамічнай?

Яна не выключася, а наадварот, спрыяе інтэграцыі Беларусі ў сусветную эканаміку. Яшчэ нам бачыцца гэты працэс, як паскорыць яго, бо мы ўжо зведзілі, што эканамічная ізаляванасць — сабе на страты? А яшчэ — якімі павіны быць адносіны з рэспублікамі былога Саюза, ці варта нам гарадзіць тут эканамічныя плоты? Таксама надзвычай важныя пытанні, у вырашэнні якіх павіны быць задзейнічаны і грамадская думка.

Цікавая, важнейшая тэма ва ўмовах рынку, які нараджаецца, — УЗАЕМААДНОСІНЫ з ІМ простага, які часам кажуць, ЧАЛАВЕКА. Так, менавіта ўзаемаадносіны, а не «кабарона». Надзвычай моднае цяпер слова, але ж дзе логіка: сабы набліжае гэты рынак і раптам — «кабарона». Навошта ён тады? Менавіта прыстававанне да рыначных умоў, напільная увага будучы ЦЭНЬ і ваць з таго разняволення эканамічных адносін, якое ён нясе, асабліва, выгледу, у выніку ўсім разам рухаць прагрэс. Перафразіруючы Міхурина, можна сказаць так: нам не варта чакаць літасці ад дзяржавы і яе манопольнай эканомікі, узяць іх — наша задача. «Звязда» ўжо давала сёбе-тое ў гэтым плане. Напрыклад, прыгадаем нашу рубрыку «Каштоўныя паперы», якая неаднаразова з'яўлялася на старонках. Разам з тым, рынак нясе значна больш складаныя адносіны, чым гэта было раней, варта скіроўваць іх у рамках цывілізаванасці. Карцей, мы таксама за тое, каб зусім незалежныя або малазалежныя чалавек не застаўся ва ўмовах рынку сам-насам.

«Звязда», як і цяпер, будзе рэгулярна прадстаўляць эканамічныя агляды, якія давалі б добрае ўважэнне аб стане і развіцці нашай эканомікі. Пры гэтым у першую чаргу пад яе пільнай увагай будучы ЦЭНЬ і ЗАРПЛАТА, СТАН СПАЖЫВЕЦКАГА РЫНКУ І ПЛАЦЕЖАДЗІЛЬНАГА ПОТЭНЦЫАЛА НАСЕЛЕННЯ, мяркуючы і адпаведнае ПРАГНОЗЫ НА БЛІЖЭЙШУЮ БУДУЧЫНУ. Мы таксама не збярэмся абмінаць і такое надзвычай важнае пытанне — як расходуюцца нашы ПАДАТКІ, г. зн. бюджэжныя сродкі. Марнаўтраўства, пра якое мы часам гаворым, варта не дупкаваць найперш на вышэйшым узроўні. Вядома ж, не застануцца па-за увагай і пэўныя дзеянні, «бюгучыя» меры, рашэнні ўрада, тых ці іншых ведамстваў, прычым рэдакцыя пакідае за сабой права на незалежны каментарый. Адна з асноўных тэм — ход прыватызаванні.

А ў заключэнне яшчэ раз варта нагадаць: наша «праграма» адкрытая для заўваг і ўдакладненняў.

Іван БАРАНОЎСКІ, рэдактар эканамічнага аддзела.

ПАДПІСНАЯ ЦАНА НА «ЗВЯЗДУ»:
● НА ПЕРШАЕ ПАЎГОДДЗЕ 1993 ГОДА — 120 РУБЛЁЎ
● НА АДЗІН МЕСЯЦ У ПЕРШЫМ ПАЎГОДДЗІ — 20 РУБЛЁЎ

Ф. СІ-І

АБОНЕМЕНТ на газету											
"ЗВЯЗДА"											
на 1993 год по месяцам:											
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Куда (пачтовый индекс) (адрес)											
Кому (фамилия, инициалы)											
ДОСТАВочная КАРТОЧКА											
на газету 63850 (индекс издания)											
"ЗВЯЗДА"											
на 1993 год по месяцам:											
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Куда (почтовый индекс) (адрес)											
Кому (фамилия инициалы)											

Стоимость	подписки	переплат	руб.	коп.	Количество комплектов
					1

Да ведама падпісчыкаў на «Ведамасці Вярхоўнага Савета Рэспублікі Беларусь»

Са жніўня гэтага года адкрыта падпіска на «Ведамасці Вярхоўнага Савета Рэспублікі Беларусь» на першае паўгоддзе 1993 года. У нашым выданні публікуюцца законы, пастановы, указы, іншыя акты, прыняты Вярхоўным Саветам рэспублікі, яго Прэзідыумам.

Стаўшы падпісчыкам «Ведамасцей...», вы атрымаеце доступ да карыснай прававой інфармацыі. Веданне не дапаможа пазбавіцца вам ад многіх памылак, правільна разабрацца ў справах, вырашыць шматлікія праблемы.

«Ведамасці...» асабліва неабходны працующим у органах дзяржаўнай улады, прававых і гаспадарчых службах, юрыстам, іншым спецыялістам, прадпрыемствам і дзелавым людзям, студэнтам.

Выходзяць «Ведамасці...» тры разы ў месяц на беларускай і рускай мовах, а распаўсюджваюцца толькі па падпісцы. Аформіць яе можна без абмежаванняў на любым папашце, у раённым, гарадскім вузле сувязі, паштовам аддзяленні, а таксама ў паштальёнаў і грамадскіх распаўсюджвальнікаў друку па месцы работы, вучобы ці жыхарства.

Выдавецкая цана месячнага комплекта — 15 рублёў, паштова-партушак — 12 рублёў 50 копеек. Кошт месячнай падпіскі з улікам усіх расходаў складае 27 рублёў 50 копеек, кварталнай — 82 рублі 50 копеек, паўгадовай — 165 рублёў. Індэкс нашага выдання — 75008.

РЕДАКЦЫЯ «ВЕДАМАСЦЕЙ...»

«Праўда веку! Зрабі нас дужымі...»

(Заканчэнне. Пачатак на 1-й стар.). У 1939 годзе мы пазнаёміліся з Максімам Танкам і з таго часу пасябравалі. Сустрэча адбылася ў жудзе пісьменніку, а потым разам пайшлі ў рэдакцыю «Звязды», на вярхоўнае творчай моладзі. Тры-чатыры разы ў год першае знаёмства са «Звяздамі», бо са мной здарыўся даволі кур'ёзны выпадак: няўдала павярнуўся ў перакулі на стол бутэльку віна. Так збярэжыўся...

— Яшчэ да вайны, будучы пэтам-пачаткоўцам, мы трапілі ў асяроддзе таленавітых беларускіх літаратараў...

— Так, мне шанцавала, я праходзіў добрую літаратурную, мастацкую і жыццёвую школу, пазнаёміўся з Кузьмой Чорным, Кандратам Крапівай, Міхасём Лыньковым, Петрусьм Броўкам, Пятром Глебкам.

Добра ведаў Янку Купалу. Пазнаёміўся з ім... у поездзе. Я ехаў у Мінск па службовых справах (тады быў вайсковым, служыў у Беластоку). Сустрэў Броўку, а ён і кажа: «Тут Купала едзе, пайдзі да Івана Дамінікавіча ў купе».

Купала заўсёды з цікавасцю ставіўся да маладых. Пачаставаў нас віном «за знаёмства». Цяпер, дзяржа, пагаворыць, быццам ён піў, — няпраўда! У пазта было жорсткае срэда, таму ён ужываў толькі слабое віно.

Кватэра Купала заўсёды была для мяне гасцінай адчынена. Мы часта з Танкам, Глебкам, Броўкам прыходзілі да Івана Дамінікавіча, слухалі яго новыя вершы, самі чыталі. Нават крытыкавалі трохі — ён, бывала, і крыўдзіўся...

— А за што крытыкаваў? — Часцінкам за драбяз: граматычныя недакладнасці, расставленне косак, іншыя знакі прыпынку. Але Купала пільна прыслухоўваўся да ўсіх заўваг.

— Вы добра ведалі і Якуба Коласа? — Так. Калі мы сустрэліся пасля вайны (ён прыхаў з Ташкента, я — з Ірана), падабраў мяне кніжачку вершаў — вось яна, глядзіце...

Маленькая кніжачка Коласавых вершаў на рускай мове «Голос земли» ўнікальна тым, што выдадзена ў Ташкенце ў 1942 годзе. «Дасканалы, таленавіты паэту Плену Панчанку на памяць. Якуб Колас. 19. 12. 1945». На другой падаранай маладому калегу кніжачка Коласавай рукою надпісана: «Дык будзь жа, браток, паэтам-летаністам і далей».

— У час Вайны Айчынай вайны, як бачыце, музы не маўчалі. А сёння і наогул успрымалася як неверагоднае, у вайну — нягледзячы на вайну! — выдаваліся кнігі вершаў! Гэта — 1942 год, калі астанова на франтах даходзіла да крытычнай адзнакі, а да Перамогі было так далёка.

— А зараз... — А зараз зборнікі вершаў, апавадзяў ляжаць у выдавецтвах па многу гадоў. Усе заняты камерцыям. Праўда, я нядаўна напісаў і адыў у друку кніжку «На апошняй вяршыні». У ёй — 40 вершаў, а таксама эсэ пра Лынькова, Крапіву, Быкава, Мележа, Купалаву жонку шэтку Уладзіслова, Будзіслова, некаторых іншых літаратараў. Абцяжлі, што ўжо ў гэтым годзе кніжачка будзе надрукавана.

— Хто, на вашу думку, ідзе ў авангардзе сучаснай беларускай паэзіі? — Гэта вызначае час. А асабіста я высока цаню паэзію Генадзі Бураўкіна, Васіля Зубіка, Пётруся Макаля, Васіля Макаравіча, Уладзіміра Някляева і маладых на чале з Леанідам Галубовічам.

— А калі гаварыць аб празаіках?

— Любоў творы Васіля Быкава, Які Брыля, Віктара Казько, Івана Чыгрынава, Алеся Жукі, Анатоль Кудраўца, Дарчэ, «Звязда» друкавала нядаўна істэр'ю з Зіма-ніным, Міхала Васільевіча ведаю істэр'ю з вайны... Добры матэрыял, але сёння адно месца, з якім катэгорычна не згодны. Зімаў гаворыць, што Васіль Быкаў — таленавіты чалавек, але неглы прыняў яго палітычны выбар. Ну, ці ж гэта не даўна? Выбар гэтага сум-

леннага пісьменніка-гуманіста — дэмакраты, агульначалавечы каштоўнасці — прынялі не толькі ў Беларусі, а ва ўсёй Еўропе. А тут раптам... — Пімен Емяльянавіч, на вашым пісьмовым стане шмат кніг. Што вы зараз чытаеце? — Агату Крысці і Чэйза. Не, я не жартую. Калі сталася ад мучай літаратуры і нічога сур'ёзнага ў галаву не лезе, — чытаю дэзэжыў: галава вольная, ты проста адначы-ваеш...

Нядаўна перачытаў Дастаўскага «Бесаў». Калі ў інстытуте здаваў экзамен, гэты раман здаваўся такім сумным. А цяпер — Божа мой, якая разумная кніжка! Дастаўскі, напрыклад, гаворыць: у нас многія сталі сацыялістамі і камуністамі, але як даўна — чым большы ён сацыяліст, тым большы ён скнар, хітвец. А пра рэформы 1861 года: колькі гадоў гаворыць і ніякага толку няма з гэтых рэформ! Дык сабе я зрабіў шмат выні-скі. Варта часцей перачытваць класіку.

Зараз шмат гаворыцца пра адраджэнне Беларусі, вяртанне да каранёў... — Пакуль мы не вернем у штодзённым ужытку мову, наўрад ці што па-спраўдасці зрушыцца з месца. Гавару не толькі як паэт, але і як копіш-ні наставіць роднай мовы і літаратуры. Памятаю, у Мінск прыхаў Хрушчоў — з гэтай нагоды ў памішанні опернага тэатра наладзілі партыйную нараду, Мазураў на беларускую мову рабіў даклад. А Хрушчоў потым наладзіў раз-суд: «Ты на каком языке говоришь? Я нічога не пачаў».

Выступаючы перад студэнтамі і выкладчыкамі Беларускай універсітэта, заявіў: «Кто раньше овладеет русским языком, тот раньше придет к коммунизму».

Уявіце: праз некалькі дзён прыходзіць тэлеграма ад Фур-цава — перавесці ВВУ, тэх-нікумы і вучыльніцы на рускую мову навучання... Але я заўсё-ды веру і зараз веру, што родная мова вернецца да на-рода назавоўды. Яшчэ тады, у час «хрушчов-ства», Панчанка пісаў у пер-

шы «Родная мова»: Кажуць, мова мая аджывае Век свой ціхі: ёй знікнуць пара.

Для мяне ж яна вечна жывая, Як раса, як сляза, як зара. А як аранчана ўспрымаю-ца вось гэты чароўны радкі: Ці плачу я, ці пью, Ці размаляю з матылю — Песню сваю, мову сваю Я да грудзей прытулюю.

— У вас такая разнастай-ная біяграфія, шмат чаго вы пачыталі. А які час для вас быў самым шчаслівым? — Малады і вайна.

— Так, вайна. Яна правіла самыя лепшыя якасці нашага народа: мужнасць, вернасць, адвадасць. Разліце.

К. Мазураў у кнізе «Неза-бываемое» пісаў пра тое, што ў час вайны некаторыя вершы беларускіх паэтаў друкавалі як лістоўкі і скідавалі з сама-летаў на акіраваныя тэры-торыі: «Партызаны, партыза-ны!» Купала, некаторыя вершы Коласа, а таксама вершы «Бе-ларусь мая» Пімена Панчанкі. Асабліва ўспрымаў людзей радкі: Вору чверда: сканае бялізасны вораг, І штандар перамогі над краем запаліць зару.

Пакуль сонца не зае, Пакуль сцягавыя зоры, Беларусь не заіне, будзе Беларусь жывіць Беларусь!

Гэты верш Пімен Панчанка напісаў у 1941 годзе, на Бран-скім фронце...

— Што вы асабліва хваліце сёння? — Я ўважліва сачу за ўсім, што адбываецца. Жыве ў нас цяпер, нават жабрачак. Ма-ралінасць на вельмі нізкім узроўні, чырвоныя памешчкі не даюць жыцця простаму люду, які ўжо не верыць ні ў што і нікому. Але я аптыміст. Мне здаецца, сённяшні чыж-касці прымусяць народ прая-віць самае лепшае, на што ён здатны...

Наша гутарка ўжо блізлася да завяршэння, калі Пімен Емяльянавіч сказаў: — Мы з вамі ўчора дамаў-ляліся пра сустрэчу. Я ўсё вельмі ўспамінаю пражэтам. Ноччу не спаляю, усё дума-ю... Спецыяльна для «Звяз-ды» напісаў верш. Нават не ведаю, ці падыхдзе: пісаў ён на моцным эмацыянальным уздыме, па-газетнаму апер-тыўна...

Дзякуй Вам! Інтэр'ю ўзяла Таццяна ПАДАЛЯК.

БІЗНЕС-КЛУБ

Марвін СМОЛ:

«Я дапамагу вам стаць багатым. Калі вы сапраўды гэтага хочаце»

(Працяг. Пачатак у № 165).

ДЗЕСЯТЫ АСНОВНЫХ ПРАВІЛ, ЯК ВІ МОЖАЦЕ ЗРАБІЦЬ СВАЕ ІДЭІ ПРЫБЫТКОВЫМІ

1. Запішыце сваю ідэю. Няхай нават бязладна. Не спрабуйце стварыць літаратурны шэдэўр. Фармуляваць, якую карысць яна можа прынесці. Калі гэта нейкі новы выраб, намалюйце яго. Калі гэта працэс — апішыце. Гэта неабходна зрабіць для таго, каб уладкаваць сваю думку, а таксама для таго, каб высветліць, ці так ужо добра выглядае ваша ідэя на паперы, як і ў галаве. З гэтага моманту пачынаеце думаць — для таго, каб потым аформіць патаент.

Прадумайце ўсе старонкі. Якія магчымасці прымянення вашай ідэі? Якія яна павінна вы-глядаць у канчатковым выніку? Чым адрозніваецца ад іншых?

2. Зрабіце макет, якім бы не дасканалым ён ні быў. Калі вам пацяжка зрабіць яго самому, па-прасідзе каго-небудзь дапама-чы вам. Па гэтым макету вы зможаце вызначыць, ці будзе ваша ідэя мець шырокае прак-тычнае прымяненне. Маючы перад сабой макет, лягчэй зра-зуецца, які папярэдні сапраў-ны ідэю.

3. Справядліва вызначце ка-штоўнасць сваёй ідэі. Ніколі не перацэньвайце яе. Гэтым у жонкі або блізкіх. Яны могуць не за-хаваць нацыянальнага тэраўру або расчараваны. Ці, наадварот, для таго, каб апусціць вас да свай-го ўзроўню, могуць прынізіць значнасць вашай ідэі і расхала-дзіць вас.

Вы павінны давесці стварэн-ні варты прадукт да такога ўзроў-ню, каб спажыўцы аддалі пера-вагу яму, а не тым, якімі кары-стаюцца. У іншым выпадку вам трэба сур'ёзна задумацца, ці не кінце сваю ідэю наогул.

Калі ваша ідэя вельмі апыра-дзіла час і патрабуе сур'ёзнага змянення прычынак, падамыце, ці сапраўды варты яна так вя-лікіх затрат, якія неабходны пры перавяртванні ідэі ў рэаль-насць. Калі ў вас уласная спра-ва, то, можа, вы самі возьме-цеся за вытворчасць новага прадукту. Можа, вам уладася па-ступова распаўсюдзіць свой пра-дукт па ўсёй краіне праз груп-ны распаўсюджвальнік, захо-піваючы адзін горад за адным.

Калі ў вас ёсць практыка ў га-дзёвых аперацыях, вам гэта да-паможа. Але галоўнае — не за-бывайце на канкурэнцыю, якая адбываецца рашучае ролю. Звычайна вельмі важна першым з'явіцца на рынку. Але гэта не прынясе вам ніякай карысці, калі вы не зможаце хутка зава-ваць значную частку спажы-ўцоў.

6. Калі ў вас няма ўласнай справы, прадумайце — ці ма-гчыма, ці разумна і ці абавязко-ва распаўсюдзіць сваю ідэю разам са сваім работадатцам. Калі вы не звязаны са сваім работадатцам ніякімі юрыдыч-нымі ці маральнымі абавяз-камі, то ўсё роўна можа ме-навата з яго дапамогай вам уладася развіць сваю ідэю. Калі вы прымеце такое рашэнне, у першую чаргу страхуйце сябе ад непрыемнасцей — загадзя вызначце з ім умовы дагаво-ра. Спачатку вырашыце для ся-бе, якую суму вы хочаце атры-маць, і з гэтым вельмі, але шэ-рада падрыхтуйце гэтага. Калі вы самі нязручна гаварыць пра гэта, даручыце гэта свайму ад-вакату і давольце яму ўзяць на сябе цяжар перагавораў па вы-значнаму ўмоў дазвесткі.

7. Прадумайце магчымасці распаўсюду сваёй ідэі без та-го, каб кінучы асноўную рабо-ту.

8. Разгледзьце магчымасці пе-радачы сваёй ідэі ў рукі кампа-ніі, якая спецыялізуецца ў гэ-тай галіне. Бо нават калі ў вас ёсць патэнт, то не заўсёды лё-гка атрымаць падтрымку і неаб-ходнае абсталяванне для вы-творчасці вашага вырабу.

Іншы раз лепш зрабіць стаў-ку на маленькую фірму, якая здымаецца ў вытворчасці но-вага тавару. Мая думка прас-та: калі буйная кампанія губ-ляе многа часу на прыняцце новай ідэі, яна можа затраціць столькі ж часу, нязручна з са-рукам свайго канкурэнта, перш чым кінуча за ім у пагоню. Але да гэтага моманту больш дробная фірма, з якой вы па-чалі супрацоўнічаць, можа ўжо захапіць значную частку рынку.

І многія прытныя маленькія кампаніі дабіліся поспеху ў гэ-тым.

9. Прадумайце магчымасці стварэння новай кампаніі для таго, каб распаўсюдзіць сваю ідэю.

10. Калі ў вас добрая ідэя, не кідайце яе да таго часу, па-куль не пераканаецеся, што ў яе распаўсюду вы не выкары-сталі ўсе магчымыя варыянты. Калі вы ніяк не можаце разлі-чваць сваю ідэю, наспрабуйце паглядзець на ўсё збоку. Зья-рыце думкі розных людзей.

Калі ў вас змагаюцца пачу-цці і розум, заўсёды заставайце-ся на баку розуму. Каб не страціць упэўненасці ў сабе, кі-даючы няўдалую справу, адра-зу ж бярэцеся за новую. Па-мятайце, што нават эксперты высокага ўзроўню, якія ўжо раз-уму з вялікай ідэяй, мелі праблемы.

Нядаўна — гэта непазбеж-ны элемент росту. Ідэя, якая нароўніцца ў вас пасля права-ду матчыма будзе значна ціка-вейшая за папярэднюю. Вялікі вынаходнік Чарльз Кетэрынг гаварыў, што рэальным дасг-непнем у навуковых даследа-ваннях можна лічыць адзін пра-цэнт поспеху. Удзямуйцеся ў гэта, 99 працэнтаў няўдач не ма-юць ніякага значэння. І вы заў-сёды можаце дасягнуць гэтага цудоўнага аднаго працэнта.

І яшчэ адно. Калі Томас Эдзісан вынайшаў фонаграф, ён прадумаў для яго ўпакоўку, якая, як ён разлічваў, зробіць апарат устойлівым пры любых абставінах. У прысутнасці прак-таўніцкай прэсы фонаграф вы-кінуў з ачка другога паверка. І — на жаль — ён рабіўся! Так Томас Эдзісан зразумеў не-абходнасць і значнасць папярэд-ніх выпрабаванняў.

ПАВЕЛІЧЭННЕ НАМАГАННЯ І ВЫНІКА

Для таго, каб дабіцца фінан-савага поспеху, вы павінны прадумаць, якім чынам можа памножыць свае намаганні. Ча-лавек, які працуе адзін, атры-мае даход, што дакладна ад-павядае яго непасрэднай дзей-насці. Максімальную ж аддачу за ўкладзеныя ў справу на-маганні ён атрымае толькі ў тым выпадку, калі даб'юцца сама-памнажэння вынікаў. Акцыя-нарынік золата ці нафты не трэба ніякіх новых намаганняў для таго, каб мець пастаянны даход са сваіх акцыяў. Яшчэ часцей сустракаюцца людзі, якія атрымліваюць пастаянны даход, прадаваючы ці запатэн-таваўшы сваю ідэю ці арганіза-ваўшы сваю ўласную справу, і ў далейшым даручаючы яе ве-сці іншым.

Але, на жаль, адносна мала людзей умеюць накіраваць ула-сны інтэлект на «памнажэнне вынікаў» сваёй працы. Наспра-буеце паставіць адну і тую ж задачу перад дзюма рознымі людзьмі, адзін з якіх зарыента-ваны на такое «памнажэнне», другі — не. Што звычайна ад-бываецца ў такіх выпадках? Калі пытанне датычыць вытвор-часці прадукцыі, то першы з іх здольны затраціць бясконца многа часу на тое, каб уладка-ваць абсталяванне ці спрасці-ць вытворчасць прадукту. Ён можа пачаць вытворчасць пра-дукцыі на некалькі дзён і нават месцаў пазней, чым другі. Але калі гэта нарэшце абдузнецца, то ён будзе выпускаць лепшую па якасці прадукцыю, затрача-ючы на гэта мінімум сродкаў.

Другі выпрабаванне пачне дзейнічаць зыходна радзей за свай-го калегу, але з-за таго, што ён сур'ёзна не прадумаў рэальную задачу, якая стаіць перад ім, ён можа затраціць больш часу і атрымаць больш дарагі і гор-шай якасці прадукт, чым яго калега.

Калі мы паставім перад гэты-мі дзюма людзьмі задачу, якая датычыць продажу якога-не-будзь тавару, то чалавек, зары-ентаваны на «памнажэнне», абавязкова правярэць попыт пакуп-ніка спачатку ў адным горадзе, затым — каб пацвердзіць выні-кі — у другім. Ён можа затра-ціць некалькі месяцаў на тое, каб распаўсюдзіць на лепшую праму прадукцыю свайго тава-ру. Ён можа прэзентуваць ідэю год стварэння прэфектнай рэ-кламы. Толькі пасля гэтага ён пачне ажыццяўляць свой план. І будзе рабіць гэта ўпэўнена і з апраўданым поспехам. Ча-лавек жа, не зарыентаваны на «памнажэнне», кінецца ўсё з ме-сяца ў кэр'ер. Адрэзу пачне рэ-кламаваць свой тавар і разма-шчаць яго на рынку. Але за-тым ён вымушаны будзе спы-ніцца і, магчыма, назавоўды. Ён усё таму, што ён старанна не прадумаў сваю ідэю з пункту гледжання выгады.

Прымяняючы на практыцы прынцып памнажэння вынікаў не так лёгка, як можа здацца на першы погляд, таму што чалавек, перш чым прыняць любое сваё рашэнне, павінен спачатку змадаляваць яго вы-нікі з пункту гледжання гэта-га прыпынку.

Напрыклад, у час нарады хтосьці з прысутных прапана-ваў: «Давайце зробім гэта такім чы-нам». І паколькі ідэя гэтага ча-лавека гуцьві заманіла, то ўсе падтрымліваюць яе. Да та-го часу, пакуль які-небудзь му-дры чалавек не спытае: «Калі мы прымем гэту ідэю, то ці змо-жам прымяніць яе не ў вузкім, а ў шырокім маштабе? А калі будзе адмоўным, ідэю трэ-ба адкінуць адразу ж.

ЯК СПАКУСІЦЬ «ПЛАНІ УДАЧУ»

Ці адбываецца ўдача якую-не-будзь ролю ў дасягненні поспеху? І наогул, ці існуе яна? Ад-каз на гэта можна даць карот-кі і зразумелы: «Вядома!» У жыцці чалавека бываюць уда-чныя перыяды. Але яны наступа-юць толькі ў тым выпадку, калі вы ўжо захоплены моцным жадааннем пачаць новую справу, калі вы сабралі і ўспрымаль-ныя, калі ўся ваша істота пад-рыхтавана да таго, каб нечака-на ўбачыць скрытае да гэтага часу ад вашых вачэй, калі, што б вы ні рабілі, аб чым бы вы ні думалі ў час ядзі і ў час сну, вы нумоўна ішчыцеся да ад-наго — ўвасобіць сваю ідэю ў жыццё.

Вось гісторыя, якую раска-заў мне Растыс Конаў. Гэта ле-генда пра Джонса Якаба Астара.

Гэты чалавек перасек акія-ны пазычваючы ў сяброў грошы на праезд, а потым змог стаць ад-ным з багачэйшых людзей Аме-рыкі. Многа месц у Нью-Йорку носяць яго імя: «Астар плейс», атэль «Астольд-Асторыя», атэль «Астор», раён «Асторыя» на Лонг-Айлендзе.

Гэты бядняк прыхаў сюды без грошаў і кішні і заснаваў цэлую фінансавую дынастыю. А кіраваў ён толькі адным прынцыпам — пастаянна шы-каваць, чаго хочун людзі, і шу-каць магчымасці даць ім тое, што яны хочуць.

Нек Астор стаў уладальні-кам закладной на каляісных ма-газінах, уладальнік якога не змог сарэавава выплціць чар-говы ўнёс. Магазін закрывлі. Тады Астор, атрымаўшы за-кладную, прапанаваў вымоў-на перадаць яе свайму парт-нёру. Такім чынам, ён засна-ваў новую справу, не ўклаўшы ў яе ні грошаў.

У першы ж дзень, калі мага-зін быў адкрыты, зноў Астор выйшаў на вуліцу, сеў на лав-ку і пачаў назіраць за дамамі, якія праходзілі міма. Яго аса-б-ліваю ўвагу прыцягвалі тыя, хто валодаў пачуццём годнасці і ўпэўненасці ў сабе. Ён пачаў уважліва вывучаць капелюш-ны, якія насілі гэтыя дамы. Да таго моманту, калі дама знікала з поля зроку, ён ужо мог ладаважна апісаць форму ка-пелюшы, колер аздабы, вузгал нахлыну пераў.

Пасля гэтага Астор вярнуўся ў магазін і сказаў свайму парт-нёру: «Выстаўце ў вітрыне та-кі ж самы капелюш, які я апі-шу, таму што добра апранутая жанчына была менавіта ў та-кім. І нічога не мяняйце ў ім да майго ўказання».

Пасля гэтага ён зноў сеў на сваю лавку і чакаў да таго ча-су, пакуль яшчэ адна прываб-ная дама не прайшла міма, але ўжо ў капелюшы іншага ко-леру і з іншай аздабы. Ён даў указанне: «Цяпер зрабіце такі-х жа капелюш і таксама вы-стаўце яго ў вітрыне».

І так працягвалася да таго часу, пакуль у вітрыне не са-браўся калекцыя капелюшоў, якія (у чым Астор быў абса-лутна ўпэўнены) сапраўды па-дабаліся добра апранутым да-мам.

Справы Астора і яго кам-панія хутка пайшлі ўгору, і хутка іх магазін стаў адным з самых лепшых, прэстыжных і багатых. І гэта адбылося пасля амаля качачовага банкрута-ва. Прычым поспех прыйшоў не таму, што Астор уклаў у сваё прадпрыемства вялікі грошы, а таму, што, перш чым пачаць выпуск капелюшоў, ён уважліва вывучыў, якія з іх падабаюцца жанчынам. Звычайна кажучы: «Удача Астара». А гэта «удача» заключаецца ў тым, каб знайсці патрэбнасць, якая існуе ў гра-мадстве, і задаволяць яе.

«Людзі заўсёды ва ўсіх сваіх бедах абвінавачваюць абста-віны», — гаварыў Джордж Бер-нард Шоу. — Я не веру ў аб-ставіны. У гэтым свеце поспех у таго, хто шукае абста-віны, якія яму неабходны. А калі не знаходзіць іх сам, банкрут і-ць.

ЯК ДАБІЦЬ УПЭВНЕНАСЦІ У СВАЕ, ЯК НАВУЧЫЦЬ АД-ДУЧУШЫ НЯДУДУ, ІСЦІ НЕПРАД

Многія людзі не валодаюць дастатковай упэўненасцю ў са-бе, каб пачаць новую справу, але нават і пачаўшы, яны не могуць пераадолець усе пераш-коды, якія стаюць на іх шля-ху. У гэтым раздзеле расказ-ваецца аб тым, які іншыя людзі вырашылі гэту праблему і якія вывады зрабілі з гэтага жыццёвага вопыту.

Упэўненасць чалавека ў сабе выпрацоўваецца з яго ўмення ператварыць маленькія няўдачы ў вялікія перамогі. Адаваць гэтым уменнем дапамогуць вам пяць наступных правіл.

1. Раскладзіце адну вялікую праблему на некалькі малень-кіх.

2. Самі сабе ўвясце, што ўсё закончылася паспяхова.

3. Калі вы ўпэўнілі ў камен-ную сіняю, спыніцеся і паду-майце.

4. Прааналізуйце свае памы-лкі.

5. Спрабуйце ператварыць кожнае паражэнне ў перамогу. (Працяг будзе).



ПЕРАПЯЛІНАЯ ФЕРМА ства-рана ў калгасе «Свіцязь» Нава-грудскага раёна. Пакуль тут тры тысячы птушак. Аднак ле- «птушчынае насельніцтва» мяр-куюцца дасягнуць да 12—13 ты-сяч і атрымліваць у год да 11 мільёнаў яек і да 6 тон ды-этычнага мяса. Прадучыня гэта называецца багатай на кары-сныя рэчывы і вітаміны. Галоў-на ж вартасць перапыліных яек, які лічаць спецыялісты, у тым, што ўжыванне іх сты-мулюе вывад радыкальных рэ-чываў з чалавечага аргані-зма.

Сваю новую пр

(Закачанне. Пачатак на 3-й стар.).

Артыкул 91. Сойм Рэспублікі Беларусь выбірае з ліку дэпутатаў пастаянныя камісіі і іншыя органы для выдання законапраектаў, папярэдняга разгляду і падрыхтоўкі пятаў, якія адносяцца да ведання Сойма Рэспублікі Беларусі, ажыццяўлення кантролю за дзейнасцю дзяржаўных органаў і арганізацый.

У выпадку неабходнасці Сойм Рэспублікі можа ствараць следчыя, рэвізійныя і іншыя часовыя камісіі.

Артыкул 92. Для арганізацыі работы Сойма Рэспублікі Беларусь ствараецца Рада (варыянт: Прэзідыум) Сойма.

У склад Рады ўваходзяць Старшыня Сойма, намеснікі Старшыні Сойма і дэпутаты ў парадку, прадугледжаным Рэгламентам Сойма.

Раду Сойма Рэспублікі Беларусь узначальвае Старшыня Сойма.

Рада Сойма захоўвае свае паўнамоцтвы аж да адкрыцця першага пасяджэння Сойма Рэспублікі Беларусь новага склікання.

Артыкул 93. Права заканадаўчай ініцыятывы ў Сойме Рэспублікі належыць дэпутатам Сойма, Прэзідэнту Рэспублікі, Ураду Рэспублікі, Кантрольнай палатцы, пастаянным камісіям Сойма, Вярхоўнаму Суду Рэспублікі, Пракурору Рэспублікі, Вышэйшаму Гаспадарчаму Суду Рэспублікі, а таксама грамадзянам, якія валодаюць выбарчым правам, у колькасці не менш пятнаціх тысяч чалавек.

Артыкул 94. Паўнамоцтвы Сойма Рэспублікі Беларусь спыняюцца з моманту выбарання новага складу Сойма, правамоцтва для правядзення першага пасяджэння.

Артыкул 95. Дэлегат Сойма не можа займаць іншыя аплачваемыя пасады, займаючы прадпрымальніцтвам.

Дэлегат Сойма Рэспублікі Беларусь не нясе юрыдычнай адказнасці за сваю дзейнасць у Сойме, акрамя ажыццяўлення ў адпаведнасці з Канстытуцыяй, які ў перыяд выканання дэлегатацкіх паўнамоцтваў, так і пасля іх спынення.

Дэлегат Сойма не можа быць прыцягнуты да кримінальнай адказнасці, арыштаваны, іншым чынам пазбаўлены асабістай свабоды без згоды Сойма, акрамя затрымання на месцы ўчынення злачынства.

Артыкул 96. Парадак дзейнасці Сойма Рэспублікі Беларусь, яго органаў і дэпутатаў вызначаецца Рэгламентам Сойма Рэспублікі, які прымаецца Соймам і падпісваецца яго Старшыняй, а таксама іншымі заканадаўчымі актамі Рэспублікі.

ГЛАВА 4. ПРЕЗИДЕНТ РЕСПУБЛИКИ БЕЛАРУСЬ

Артыкул 97. Прэзідэнт Рэспублікі Беларусь з'яўляецца кіраўніком дзяржавы. Прэзідэнт з'яўляецца гарантам раздзялення ўлад, забяспечвае ўстойлівасць і пераемнасць у дзейнасці дзяржаўных органаў.

Артыкул 98. Прэзідэнт можа быць грамадзянін Рэспублікі Беларусь, які дасягнуў 35 гадоў, валодае выбарчым правам і пражывае ў Рэспубліцы Беларусь не менш дзесяці гадоў.

Артыкул 99. Прэзідэнт Рэспублікі выбіраецца непасрэдна народам Рэспублікі на пяць гадоў. Адна і тая ж асоба не можа быць Прэзідэнтам Рэспублікі больш чым тры разы запар. Кандыдатам на пост Прэзідэнта Рэспублікі Беларусь вылучаюцца дэпутатамі Сойма Рэспублікі ў колькасці не менш 40 чалавек, грамадзянінамі Рэспублікі — у колькасці не менш 25 тысяч выбаршчыкаў.

Выбары Прэзідэнта Рэспублікі узначальвае Сойма Рэспублікі не пазней чым за чатыры месяцы і праводзіцца не пазней чым за месяц да заканчэння тэрміну паўнамоцтваў папярэдняга Прэзідэнта.

Калі пост Прэзідэнта аказаўся вакантным, выбары праводзіцца не раней чым праз 30 дзён і не пазней чым праз 70 дзён з дня адкрыцця вакансіі.

Артыкул 100. Прэзідэнт Рэспублікі лічыцца выбараным, калі за яго прагаласавала больш паловіны грамадзян Рэспублікі, прыняўшых удзел у галасаванні.

Калі ні адзін з кандыдатаў не набраў неабходнай колькасці галасоў, то ў двухтыднёвы тэрмін праводзіцца другі тур галасавання па двух кандыдатах, атрымліваючых найбольшую колькасць галасоў выбаршчыкаў. Выбараным лічыцца кандыдат, які атрымаў пры паўторным галасаванні найбольшую колькасць галасоў выбаршчыкаў, прыняўшых удзел у галасаванні, пры ўмове, што колькасць галасоў, паддзеленых за гэтага кандыдата, больш колькасці галасоў, паддзеленых супраць яго.

Калі паўторнае галасаванне не дазволіла вызначыць выбаранага кандыдата, то праводзіцца новы выбары Прэзідэнта і парадак правядзення выбараў Прэзідэнта Рэспублікі вызначаецца законам Рэспублікі Беларусь.

Артыкул 101. Прэзідэнт Рэспублікі Беларусь займае пасаду пасля прынясання Присягі:

«Застаючыся на пост Прэзідэнта Рэспублікі Беларусь, урачыста прысягаю служыць беларускаму народу, абараняць суверэнітэт Рэспублікі Беларусь, забяспечваць нацыянальную бяспеку і тэрытарыяльную цэласнасць Рэспублікі, выконваць Канстытуцыю і законы Рэспублікі Беларусь, павяжаць і ахоўваць правы і свабоды чалавека і грамадзяніна, доларасумленна выконваць складзеныя на мяне выскія абавязкі».

Присяга прыносіцца па ўрачыстай абстаноўцы на спецыяльным пасяджэнні Сойма Рэспублікі не пазней 30 дзён з дня выбарання Прэзідэнта. З моманту прынясання Присягі нававыбраны Прэзідэнт паўнамоцтва папярэдняга Прэзідэнта спыняюцца.

Прэзідэнт Рэспублікі Беларусь недатыкальны.

Артыкул 102. Прэзідэнт Рэспублікі Беларусь: прадстаўляе Рэспубліку ў адносінах з іншымі дзяржавамі; прадстаўляе Сойму Рэспублікі Беларусь даклады аб становішчы Рэспублікі, аб дзейнасці дзяржаўных органаў і іх узаемадзеянні;

звертаецца з пасланямі да народа Рэспублікі; выступае пасрэднікам у выпадку рознагалоссёў паміж вышэйшымі дзяржаўнымі органамі Рэспублікі з вынісеннем рэкамендацыйных рашэнняў;

прапануе Сойму Рэспублікі Беларусь кандыдатаў Старшыні Урада Рэспублікі, Старшыні Вярхоўнага Суда Рэспублікі, Старшыні Вышэйшага Гаспадарчага Суда Рэспублікі, Пракурора Рэспублікі;

прымае адстаўку Урада Рэспублікі;

мае права ўдзельнічаць у рабоце Сойма Рэспублікі і яго органаў, выступаць перад ім у любы час з прававай або паведамленнем;

назначае суддзяў Рэспублікі Беларусь, акрамя тых, выбраных іх адпаведна да кампетэнцыі Сойма Рэспублікі; вырашае пытанні аб прыёме ў грамадзянства Рэспублікі Беларусь, яго спыненні і прадастаўленні прыстанішча;

ўзнагароджвае дзяржаўнымі ўзнагародамі Рэспублікі ў парадку, устаноўленым Законам, прыводзіць класныя чыны і званні Рэспублікі;

ажыццяўляе памілаванне грамадзян, асуджаных судамі Рэспублікі Беларусь, і прадастаўляе адтрымоўку выканання вынесеных ім прыговораў;

назначае і адклікае дыпламатычных прадстаўнікоў Рэспублікі ў замежных дзяржавах і пры міжнародных арганізацыях; прымае вырашальныя і адзіныя граматы акрэдытаваных пры ім дыпламатычных прадстаўнікоў замежных дзяржаў;

у выпадку стыхійнага бедства, катастрофы, у выніку якіх узніклае пагроза жыццю, здароўю, біясцыі насельніцтва, а таксама беспарадкаў, што пагражаюць арганізаванаму існаванню грамадства і суправаджаюцца насіллею ці пагрозай такога насілля з боку груп асоб і арганізацый, уводзіць на тэрыторыі Рэспублікі або ў асобных яе мясцовасцях надзвычайнае становішча з унясеннем у двухдзённы тэрмін прынятага рашэння на зацверджанне Сойма Рэспублікі Беларусь;

мае права не падпісваць закон, які цягне далатковыя расходы, не прадугледжаныя бюджэтам. Паўторнае прадастаўленне Прэзідэнту такога закона Соймам не дапускаецца;

уводзіць на тэрыторыі Рэспублікі Беларусь ваеннае становішча, аб'яўляе поўную або частковую мабілізацыю;

у выпадках, прадугледжаных у законе, мае права адклікаць правядзенне забастоўкі або прыпынкі яе не больш чым на двухмесячны тэрмін;

падпісвае законы Рэспублікі на працягу дзесяці дзён з дня прыняцця іх Соймам Рэспублікі; мае права не пазней чым у дзесяцідзённы тэрмін вырнуць закон са сваімі прычынамі ў Сойм Рэспублікі Беларусь для паўторнага абмеркавання і галасавання. Калі Сойм Рэспублікі Беларусь большасцю не менш 107 дэпутатаў Рэспублікі павердзіць раней прынятае ім рашэнне, Прэзідэнт Рэспублікі Беларусь абавязаны падпісаць закон у трохдзённы тэрмін;

у выпадках, прадугледжаных Канстытуцыяй, распускае Сойм Рэспублікі Беларусь і назначае новыя выбары дэпутатаў Сойма;

ажыццяўляе іншыя паўнамоцтвы, укладзеныя на яго Канстытуцыяй і законам Рэспублікі Беларусь.

Артыкул 103. Прэзідэнт Рэспублікі ў адпаведнасці з Кан-

РАЗДЗЕЛ V. МЯСЦОВАЕ

Артыкул 126. У сістэму мясцовага самакіравання ўваходзяць мясцовыя Саветы, управы і органы тэрытарыяльнага грамадскага самакіравання. Мясцовы самакіраванне ажыццяўляецца таксама шляхам правядзення мясцовых рэферндаў, сходаў

стытуцыяй і законам Рэспублікі выдае ў межах сваіх паўнамоцтваў указы і распараджэнні.

Артыкул 104. Прэзідэнт Рэспублікі не можа быць дэпутатам, займаючым пасады, атрымліваючым грашовыя ўзнагароджванні, за выключэннем ганарараў за творы навукі, літаратуры і мастацтва.

Прэзідэнт Рэспублікі прыпыняе членства ў палітычных і іншых грамадскіх аб'яднаннях, якія дамагаюцца палітычных мэт, на ўвесь тэрмін паўнамоцтваў.

Артыкул 105. Прэзідэнт Рэспублікі можа ў любы час паддаць у адстаўку. Адстаўка Прэзідэнта Рэспублікі прымаецца Соймам Рэспублікі.

Артыкул 106. Прэзідэнт Рэспублікі можа быць дэтрмінова зняты ў выпадку парушэння Канстытуцыі Рэспублікі або ўчынення ім злачынства, а таксама дэтрмінова вызвалены ад пасады пры неагачымасці выканання ім сваіх абавязкаў па стану здароўя пастановай Сойма Рэспублікі, прынятай большасцю не менш 107 дэпутатаў.

Пытанне аб зняцці Прэзідэнта можа быць пастаўлена па прапанове не менш 25 дэпутатаў Сойма. Заключэнне аб парушэнні Прэзідэнтам Рэспублікі Канстытуцыі даецца Канстытуцыйным Судом, аб учыненні злачынства — спецыяльнай камісіяй Сойма.

У выпадку зняцця Прэзідэнта ў сувязі з учыненнем злачынства справа па сутнасці абвінавачвання разглядаецца Вярхоўным Судом Рэспублікі.

Артыкул 107. Калі пост Прэзідэнта аказаўся вакантным або Прэзідэнт не ў стане выконваць свае абавязкі, яго паўнамоцтвы пераходзяць да Старшыні Сойма Рэспублікі, а калі гэта немагчыма — да Старшыні Урада Рэспублікі.

ГЛАВА 5. УРАД РЭСПУБЛІКІ БЕЛАРУСЬ

Артыкул 108. Урад Рэспублікі Беларусь з'яўляецца вышэйшым выканаўчым і распарадчым органам Рэспублікі Беларусь. У склад Урада ўваходзяць Старшыня Урада, намеснікі Старшыні і міністры. Па прадастаўленню Старшыні Урада Сойм Рэспублікі Беларусь можа ўключыць у склад Урада кіраўнікоў іншых органаў і арганізацый.

Артыкул 109. Старшыня Урада Рэспублікі Беларусь выбіраецца Соймам Рэспублікі Беларусь па прапанове Прэзідэнта Рэспублікі.

Намеснікі Старшыні Урада, Міністр замежных спраў, Міністр фінансаў, Міністр абароны і Міністр унутраных спраў выбіраюцца Соймам па прапанове Старшыні Урада. Іншыя члены Урада назначаюцца на пасады і вызваляюцца ад пасады Старшынёй Урада.

Артыкул 110. Урад Рэспублікі адказны перад Соймам і падсправадчыны яму. Урад не раліць аднаго разу ў год робіць справадачу аб сваёй рабоце перад Соймам.

Артыкул 111. Сойм Рэспублікі можа вызначыць восту неадвер'я Ураду Рэспублікі або асобным яго членам, якіх ён выбірае. Прапанова аб вызначэнні восту неадвер'я можа быць унесена не менш чым 25 дэпутатамі Сойма Рэспублікі. Пытанне аб дэвер'і можа быць пастаўлена Урадам Рэспублікі.

Пры вызначэнні Соймам неадвер'я Ураду ён працягвае работу да выбарання і назначэння новага складу Урада.

У выпадку восту неадвер'я Ураду Старшыня Урада паддае Прэзідэнту Рэспублікі заяву аб адстаўцы Урада.

Старшыня Урада Рэспублікі мае права ў любы час заявіць аб сваёй адстаўцы або адстаўцы Урада ў цэлым Прэзідэнту Рэспублікі. У гэтым выпадку Прэзідэнт уносіць адпаведныя прапановы на разгляд Сойма Рэспублікі.

Асобныя члены Урада могуць у любы час заявіць аб сваёй адстаўцы Старшынёй Урада.

Артыкул 112. Члены Урада не могуць займаць іншыя пасады, займаючы прадпрымальніцтвам.

Артыкул 113. Урад Рэспублікі Беларусь: ажыццяўляе меры па забяспечэнню і абароне правоў і свабод грамадзян, ахоўе ўласнасці і грамадскага парадку, абароне ітарэсаў дзяржавы, нацыянальнай бяспекі і абароназдольнасці;

ажыццяўляе дзяржаўнае кіраванне эканамічным і сацыяльным развіццём; распрацоўвае і ўносіць у Сойм Рэспублікі прапановы па асноўных напрамках унутрыпалітычнай і знешнепалітычнай дзейнасці Рэспублікі, праграмы эканамічнага і сацыяльнага развіцця Рэспублікі;

прадстаўляе на разгляд і зацверджанне Сойма бюджэт Рэспублікі;

ацэньвае кіраванне дзяржаўнымі прадпрыемствамі, устано-
вамі і арганізацыямі; забяспечвае рэацыянальнае выкарыстанне і ахову прыродных рэсурсаў, ахову гісторыка-культурных каштоўнасцей;

прымае меры па ўмацаванні грашовай і крэдытнай сістэмы;

утварае ведамствы пры Урадзе Рэспублікі; прымае меры па ажыццяўленню знешнепалітычнай і знешнеэканамічнай дзейнасці і культурных сувязей з замежнымі дзяржавамі;

мае права адміністрацыйны акты міністэрстваў, ведамстваў і мясцовых органаў дзяржаўнага кіравання Рэспублікі; прыпыняе рашэнні мясцовых Саветаў у выпадку супярэчнасці іх заканадаўству з наступным унясеннем рашэння на разгляд Сойма ці вышэйстаячага Савета;

вырашае іншыя пытанні дзяржаўнага кіравання.

Артыкул 114. У межах сваёй кампетэнцыі Урад Рэспублікі выдае пастановы, а Старшыня Урада — распараджэнні.

Артыкул 115. Кампетэнцыя Урада Рэспублікі Беларусь, парадак яго дзейнасці, адносіны Урада Рэспублікі з іншымі дзяржаўнымі органамі вызначаюцца Законам аб Урадзе Рэспублікі Беларусь.

ГЛАВА 6. СУД (ВАРІЯНТ: СУДОВАЯ УЛАДА)

Артыкул 116. Судовая ўлада ў Рэспубліцы належыць толькі судам і дзейнічае незалежна ад заканадаўчай, выканаўчай улады, партый і іншых грамадскіх аб'яднанняў.

Судовая ўлада мае сваім прызначэннем абарону правоў і свабод грамадзян, дзяржаўных і грамадскіх ітарэсаў, якія ахоўваюцца законам.

Артыкул 117. Судовая ўлада ажыццяўляецца агульнымі, гаспадарчымі і іншымі судамі, прадугледжанымі законам Рэспублікі Беларусь.

Утварэнне надзвычайных судов забараняецца.

Артыкул 118. Суддзі незалежны і падпарадкоўваюцца толькі закону.

Якое-небудзь умяшанне ў дзейнасць суддзяў па выкананню прабавасуддзя недапушчальнае і цягне адказнасць па закону.

Артыкул 119. Суддзі выконваюць свае абавязкі бестэрмінова. Бестэрміноваму выбаранню або назначэнню суддзяў павінен папярэднічаць перыяд знаходжання на пасадзе суддзі тэрмінам да дзесяці гадоў.

Суддзі не могуць займацца прадпрымальніцтвам, выконваць іншую аплачваемую работу, акрамя выкладчыцкай і навукова-даследчай, не звязанай з займаннем штатных пасады, атрымліваючым грашовыя ўзнагароджванні, за выключэннем ганарараў за творы навукі, літаратуры і мастацтва.

Суддзі не могуць быць дэпутатамі, членамі палітычных партый і іншых грамадскіх аб'яднанняў, якія дамагаюцца палітычных мэт.

Артыкул 120. Суды ажыццяўляюць правасуддзе ў складанай адпаведнасці з заканадаўствам Рэспублікі Беларусь. Калі пры разглядзе канкрэтнай справы суд прыдзе да вываду аб неадпаведнасці нарматываў акта Канстытуцыі Рэспублікі або іншаму закону, ён прымае рашэнне ў адпаведнасці з Канстытуцыяй і законам і ставіць на ўстаноўленым парадку пытанне аб прызнанні дадзенага нарматыва акта неканстытуцыйным.

Артыкул 121. Справы ў судах разглядаюцца калегіяльна, а ў прадугледжаных законам выпадках — аднаасобна суддзямі. У адпаведнасці з законам для разгляду асобных катэгорый спраў дзейнічае суд прысяжных.

Артыкул 122. Разбор спраў ва ўсіх судах адкрыты.

Слуханне спраў у закрытым судовым пасяджэнні дапускаецца толькі ў выпадках, устаноўленых законам, з выкананнем усіх правіл судаводства.

Пастановы судаў, а ў выпадках, прадугледжаных законам, іх разасылкі часткі абвінавачваюча публічна.

Артыкул 123. Правасуддзе ажыццяўляецца на аснове спарборнасці і роўнасці бакоў у працэсе.

Артыкул 124. Баку маюць права на абскарджанне рашэнняў, прыговораў і іншых судовых пастаноў.

Артыкул 125. Права на прафесійнальную юрыдычную дапамогу прызначае на любой стадыі судаводства.

САМАКІРАВАННЕ

грамадзян і праз іншыя формы непасрэднай дэмакратыі.

Артыкул 127. Мясцовыя Саветы з'яўляюцца прадстаўнічымі органамі дзяржаўнай улады на тэрыторыі адпаведных адміністрацыйна-тэрытарыяльных адзінак.

Мясцовыя Саветы выбіраюцца грамадзянінамі тэрмінам на чатыры гады.

Артыкул 128. Мясцовыя Саветы ў межах сваёй кампетэнцыі вырашаюць пытанні мясцовага значэння выходзячы з іта-

рэсаў грамадзян, якія пражываюць на іх тэрыторыі, праводзяць у жыццё рашэнні вышэйстаячых дзяржаўных органаў.

Артыкул 129. Асноўнай формай дзейнасці мясцовых Саветаў з'яўляюцца сесіі.

Мясцовыя Саветы на сесіях зацверджаюць праграмы эканамічнага і сацыяльнага развіцця, мясцовы бюджэт і справадачу аб іх выкананні; зацверджаюць структуру мясцовых органаў выканаўчай улады, асцягванні на іх утрыманне; ажыццяўляюць кантроль за дзейнасцю гэтых органаў; назначаюць мясцовыя рэферндамы.

Артыкул 130. Органам выканаўчай улады на тэрыторыі адміністрацыйна-тэрытарыяльнай адзінкі з'яўляецца управа.

Управа падсправадчыная адпаведнаму мясцовому Савету і вышэйстаячай управе па пытаннях, якія ўваходзяць у іх веданне.

Артыкул 131. Старшыня ўправы выбіраецца грамадзянінамі, якія пражываюць на тэрыторыі адпаведнай адміністрацыйна-тэрытарыяльнай адзінкі, на чатыры гады.

Старшыня ўправы ажыццяўляе кіраванне эканамічным і сацыяльным развіццём на адпаведнай тэрыторыі, згодна з законам назначае на пасады і вызваляе ад пасады работнікаў органаў выканаўчай улады і іхсе адказнасць за іх дзейнасць.

Артыкул 132. Мясцовы Савет прымае рашэнні.

Рашэнні мясцовага Савета, прынятыя ў межах яго кампетэнцыі, абавязковыя для выканання мясцовымі органамі выканаўчай улады, ніжэйстаячымі Саветамі, органамі тэрытарыяльнага грамадскага самакіравання, прадпрыемствамі, устано-
вамі і арганізацыямі незалежна ад іх падпарадкаванасці і формі ўласнасці, грамадскімі аб'яднаннямі, а таксама службовымі асобамі і грамадзянінамі.

Артыкул 133. Рашэнні мясцовых Саветаў, якія супярэчаць заканадаўству, адмяняюцца вышэйстаячым Саветам або Соймам Рэспублікі Беларусь.

Старшыня ўправы можа прыпынкі рашэнні ніжэйстаячых Саветаў у выпадку неадпаведнасці іх заканадаўству з наступ-

РАЗДЗЕЛ VI. АБОРОНА І НАЦЫЯНАЛЬНАЯ БЯСПЕКА

Артыкул 140. У мэтах абароны дзяржаўнага суверэнітэту і тэрытарыяльнай цэласнасці Рэспублікі Беларусь ствараюцца Узброеныя Сілы Рэспублікі.

Ваенная дактрына, структура і арганізацыя Узброеных Сіл Рэспублікі вызначаюцца Соймам.

Артыкул 141. Камандаванне Узброенымі Сіламі Рэспублікі ажыццяўляе Міністр абароны Рэспублікі. З моманту аб'яўлення ваеннага становішча камандаванне Узброенымі Сіламі пераходзіць да Старшыні Урада Рэспублікі.

Артыкул 142. Ваеннаслужачыя абавязковыя службы не могуць займаць выбарную або назначаемаму грамадзянскую дзяр-

РАЗДЗЕЛ VII. ПРАКУРАТУРА

Артыкул 145. Нагляд за дэклідам і адпаведным выкананнем на тэрыторыі Рэспублікі заканаў рэспубліканскімі і мясцовымі органамі дзяржаўнага кіравання, мясцовымі Саветамі, прадпрыемствамі, арганізацыямі і ўстановамі, грамадскімі аб'яднаннямі, службовымі асобамі і грамадзянінаў уключаецца на Пракурора Рэспублікі і падначаленых яму пракурораў.

Пракуратура аж

РАДЫЁ ПЕРАХВАТ

АЛІМПІЙСКІЯ МЕДАЛІ УЦАЛІ

«Сусветную славу здабылі сабе беларускія спартсмены на XXV летніх Алімпійскіх гульнях, — гаворыцца ў распаўсюджанай 21 жніўня заяве выканамога Нацыянальнага алімпійскага камітэта Беларусі. Завяшчана 27 медалёў, з тых 17 залатых! А чалавек, які на Алімпіядзе заваяваў шэсьць вышэйшых узнагарод, як легенда ўвайшоў у гісторыю сусветнага спарту на гэтае супольнае. Гэта гімнаст Віталь Шчэрба». Аднак, як сказана ў заяве, нехта з атрафіраваным сумленнем зрабіў спробу прынізіць талент спартсмена, надламаў яго псіхалагічна: абрабавана кватэра Шчэрбы. Толькі дзякуючы шчасліваму выпадку ўцалелі алімпійскія медалі Віталія. Гэтак жа былі зняважаны раней алімпійскія чэмпіёны Марына Лобач і Ірына Шылава.

«Уся спартыўная грамадасць Беларусі абурана кашчунскімі дзеяннямі нягоднікаў. Яны паквапіліся не на грошы, яны працягнулі брудныя рукі да самага святага ў спорце — алімпійскіх ідэалаў, падкрэслена ў заяве. Мы заклікаем праваахоўныя органы прыкласці максімум намаганняў па раскрыццю злачынстваў, а ўсім сумленным людзям, каму неабыхавана нашымі намі, горадасць, аказаць усебаковую дапамогу міліцыі».

Выканком НАК Беларусі звярнуўся таксама да дзяржаўных структур, грамадскіх арганізацый, грамадзян краіны падтрымліваць спартсменаў, садзейнічаць росту іх прафесіянальнага майстэрства, абараняць ад замаху на гонар і годнасць.

БЕЛІНФАРМ.

РАДЫЁ ПЕРАХВАТ

«ГОЛАС АМЕРЫКІ»

Назіральнікі адзначаюць, што ў рэспубліцы былога СССР існуе пагарза нацыяналізму фашыскага тыпу. Гэта абумоўлена думкамі фактарамі: рускія, якія жывуць у рэспубліцы, і пагаршэнне эканамічнай сітуацыі. Трымаючы выбары ў органы ўлады ў Эстоніі, якія назначаны на 20 верасня. Рускія, якія складалі трэць насельніцтва рэспублікі, будуць пазбаўлены права галаса.

У Турцыі спыніліся баявыя сутыкненні, якія працягваліся два дні паміж сіламі баяспеці і курдскімі сепаратыстамі.

Арміяны ўзброеныя сілы збілі над тэрыторыяй Нагорнага Карабаха азербайджанскіх бамбардзіроўшчык.

У Кабуле працягваюцца перастрэлкі атрады маджахедаў, вядзюцца ракетны абстрэл горада.

РАДЫЁ ІЗРАІЛЯ

У Ізраіль прамым рэйсам з Ташкента прыйшоў 220 новых палітвязняў з Грузіі і Узбекістана. Адылбас чарымонія сустрачы. Чакаецца

РАДЫЁ ПЕРАХВАТ

РАДЫЁ ПЕРАХВАТ

«БІ-БІ-СІ»

Новы прэм'ер-міністр Польшы Ханна Сухоцкая, якая гарыць жаданнем працягнуць эканамічныя рэформы, паставіла галоўнай мэтай урада масавую прыватызацию. Палікі маркуюць пазбегнуць памылкаў Чэх-Славакіі, дзе ўсім жадаючым прададзены міліёны талонаў, якія можна абмяняць на акцыі прыватных кампаній. Палікі ж сцвярджаюць, што іх вары-

янт мае перавагі: ім не прыдзецца абмяняваць свае талоны на акцыі кампаній — яны будуць набываць акцыі ў 20 фондах, якімі кіруюць заходнія банкі і фірмы. Прычым акцыі будуць прададзены толькі праз некалькі гадоў і тых прадпрыемстваў, якія прайшлі па ўмовах рынку сваю жывучасць.

Швэцыя заявіла рашучы пратэст Расіі ў сувязі са знойдзеным у консульстве ў Санкт-Пецярбургу падслухоўваючым прыборам. Яны былі знойдзены на гэтым тыдні ў ходзе работ па аднаўленню інтэр'ера. На прэс-канферэнцыі ў Статгольме было заяўлена, што Расія як правапераемніца СССР нясе адказнасць за гэты прылад, які не спрыяе ўсталяванню добрых адносін паміж дзюма краінамі.

РАДЫЁ ПЕРАХВАТ

Міністэрству ўнутраных спраў Грузіі даручана рашучы прыпыніць рабаванне магнаў у Сухумі, якімі ў апошні час захапілася мясцовае насельніцтва. Урад Абхазіі не функцыянуе, замест яго створаны камітэт па вырашэнню эканамічных і сацыяльных праблем. Ім кірую першы намес-

РАДЫЁ ПЕРАХВАТ

Міністэрству ўнутраных спраў Грузіі даручана рашучы прыпыніць рабаванне магнаў у Сухумі, якімі ў апошні час захапілася мясцовае насельніцтва. Урад Абхазіі не функцыянуе, замест яго створаны камітэт па вырашэнню эканамічных і сацыяльных праблем. Ім кірую першы намес-

РАДЫЁ ПЕРАХВАТ

Міністэрству ўнутраных спраў Грузіі даручана рашучы прыпыніць рабаванне магнаў у Сухумі, якімі ў апошні час захапілася мясцовае насельніцтва. Урад Абхазіі не функцыянуе, замест яго створаны камітэт па вырашэнню эканамічных і сацыяльных праблем. Ім кірую першы намес-

РАДЫЁ ПЕРАХВАТ

Міністэрству ўнутраных спраў Грузіі даручана рашучы прыпыніць рабаванне магнаў у Сухумі, якімі ў апошні час захапілася мясцовае насельніцтва. Урад Абхазіі не функцыянуе, замест яго створаны камітэт па вырашэнню эканамічных і сацыяльных праблем. Ім кірую першы намес-

РАДЫЁ ПЕРАХВАТ

Міністэрству ўнутраных спраў Грузіі даручана рашучы прыпыніць рабаванне магнаў у Сухумі, якімі ў апошні час захапілася мясцовае насельніцтва. Урад Абхазіі не функцыянуе, замест яго створаны камітэт па вырашэнню эканамічных і сацыяльных праблем. Ім кірую першы намес-

РАДЫЁ ПЕРАХВАТ

Міністэрству ўнутраных спраў Грузіі даручана рашучы прыпыніць рабаванне магнаў у Сухумі, якімі ў апошні час захапілася мясцовае насельніцтва. Урад Абхазіі не функцыянуе, замест яго створаны камітэт па вырашэнню эканамічных і сацыяльных праблем. Ім кірую першы намес-

РАДЫЁ ПЕРАХВАТ

Міністэрству ўнутраных спраў Грузіі даручана рашучы прыпыніць рабаванне магнаў у Сухумі, якімі ў апошні час захапілася мясцовае насельніцтва. Урад Абхазіі не функцыянуе, замест яго створаны камітэт па вырашэнню эканамічных і сацыяльных праблем. Ім кірую першы намес-

РАДЫЁ ПЕРАХВАТ

Міністэрству ўнутраных спраў Грузіі даручана рашучы прыпыніць рабаванне магнаў у Сухумі, якімі ў апошні час захапілася мясцовае насельніцтва. Урад Абхазіі не функцыянуе, замест яго створаны камітэт па вырашэнню эканамічных і сацыяльных праблем. Ім кірую першы намес-

РАДЫЁ ПЕРАХВАТ

Міністэрству ўнутраных спраў Грузіі даручана рашучы прыпыніць рабаванне магнаў у Сухумі, якімі ў апошні час захапілася мясцовае насельніцтва. Урад Абхазіі не функцыянуе, замест яго створаны камітэт па вырашэнню эканамічных і сацыяльных праблем. Ім кірую першы намес-

РАДЫЁ ПЕРАХВАТ

Міністэрству ўнутраных спраў Грузіі даручана рашучы прыпыніць рабаванне магнаў у Сухумі, якімі ў апошні час захапілася мясцовае насельніцтва. Урад Абхазіі не функцыянуе, замест яго створаны камітэт па вырашэнню эканамічных і сацыяльных праблем. Ім кірую першы намес-

РАДЫЁ ПЕРАХВАТ

Міністэрству ўнутраных спраў Грузіі даручана рашучы прыпыніць рабаванне магнаў у Сухумі, якімі ў апошні час захапілася мясцовае насельніцтва. Урад Абхазіі не функцыянуе, замест яго створаны камітэт па вырашэнню эканамічных і сацыяльных праблем. Ім кірую першы намес-

РАДЫЁ ПЕРАХВАТ

Міністэрству ўнутраных спраў Грузіі даручана рашучы прыпыніць рабаванне магнаў у Сухумі, якімі ў апошні час захапілася мясцовае насельніцтва. Урад Абхазіі не функцыянуе, замест яго створаны камітэт па вырашэнню эканамічных і сацыяльных праблем. Ім кірую першы намес-

РАДЫЁ ПЕРАХВАТ

Міністэрству ўнутраных спраў Грузіі даручана рашучы прыпыніць рабаванне магнаў у Сухумі, якімі ў апошні час захапілася мясцовае насельніцтва. Урад Абхазіі не функцыянуе, замест яго створаны камітэт па вырашэнню эканамічных і сацыяльных праблем. Ім кірую першы намес-

РАДЫЁ ПЕРАХВАТ

Міністэрству ўнутраных спраў Грузіі даручана рашучы прыпыніць рабаванне магнаў у Сухумі, якімі ў апошні час захапілася мясцовае насельніцтва. Урад Абхазіі не функцыянуе, замест яго створаны камітэт па вырашэнню эканамічных і сацыяльных праблем. Ім кірую першы намес-

РАДЫЁ ПЕРАХВАТ

Міністэрству ўнутраных спраў Грузіі даручана рашучы прыпыніць рабаванне магнаў у Сухумі, якімі ў апошні час захапілася мясцовае насельніцтва. Урад Абхазіі не функцыянуе, замест яго створаны камітэт па вырашэнню эканамічных і сацыяльных праблем. Ім кірую першы намес-

РАДЫЁ ПЕРАХВАТ

Міністэрству ўнутраных спраў Грузіі даручана рашучы прыпыніць рабаванне магнаў у Сухумі, якімі ў апошні час захапілася мясцовае насельніцтва. Урад Абхазіі не функцыянуе, замест яго створаны камітэт па вырашэнню эканамічных і сацыяльных праблем. Ім кірую першы намес-

РАДЫЁ ПЕРАХВАТ

Міністэрству ўнутраных спраў Грузіі даручана рашучы прыпыніць рабаванне магнаў у Сухумі, якімі ў апошні час захапілася мясцовае насельніцтва. Урад Абхазіі не функцыянуе, замест яго створаны камітэт па вырашэнню эканамічных і сацыяльных праблем. Ім кірую першы намес-

РАДЫЁ ПЕРАХВАТ

Міністэрству ўнутраных спраў Грузіі даручана рашучы прыпыніць рабаванне магнаў у Сухумі, якімі ў апошні час захапілася мясцовае насельніцтва. Урад Абхазіі не функцыянуе, замест яго створаны камітэт па вырашэнню эканамічных і сацыяльных праблем. Ім кірую першы намес-

РАДЫЁ ПЕРАХВАТ

Міністэрству ўнутраных спраў Грузіі даручана рашучы прыпыніць рабаванне магнаў у Сухумі, якімі ў апошні час захапілася мясцовае насельніцтва. Урад Абхазіі не функцыянуе, замест яго створаны камітэт па вырашэнню эканамічных і сацыяльных праблем. Ім кірую першы намес-

РАДЫЁ ПЕРАХВАТ

Міністэрству ўнутраных спраў Грузіі даручана рашучы прыпыніць рабаванне магнаў у Сухумі, якімі ў апошні час захапілася мясцовае насельніцтва. Урад Абхазіі не функцыянуе, замест яго створаны камітэт па вырашэнню эканамічных і сацыяльных праблем. Ім кірую першы намес-

РАДЫЁ ПЕРАХВАТ

Міністэрству ўнутраных спраў Грузіі даручана рашучы прыпыніць рабаванне магнаў у Сухумі, якімі ў апошні час захапілася мясцовае насельніцтва. Урад Абхазіі не функцыянуе, замест яго створаны камітэт па вырашэнню эканамічных і сацыяльных праблем. Ім кірую першы намес-

РАДЫЁ ПЕРАХВАТ

Міністэрству ўнутраных спраў Грузіі даручана рашучы прыпыніць рабаванне магнаў у Сухумі, якімі ў апошні час захапілася мясцовае насельніцтва. Урад Абхазіі не функцыянуе, замест яго створаны камітэт па вырашэнню эканамічных і сацыяльных праблем. Ім кірую першы намес-

РАДЫЁ ПЕРАХВАТ

Міністэрству ўнутраных спраў Грузіі даручана рашучы прыпыніць рабаванне магнаў у Сухумі, якімі ў апошні час захапілася мясцовае насельніцтва. Урад Абхазіі не функцыянуе, замест яго створаны камітэт па вырашэнню эканамічных і сацыяльных праблем. Ім кірую першы намес-

РАДЫЁ ПЕРАХВАТ

Міністэрству ўнутраных спраў Грузіі даручана рашучы прыпыніць рабаванне магнаў у Сухумі, якімі ў апошні час захапілася мясцовае насельніцтва. Урад Абхазіі не функцыянуе, замест яго створаны камітэт па вырашэнню эканамічных і сацыяльных праблем. Ім кірую першы намес-

РАДЫЁ ПЕРАХВАТ

Міністэрству ўнутраных спраў Грузіі даручана рашучы прыпыніць рабаванне магнаў у Сухумі, якімі ў апошні час захапілася мясцовае насельніцтва. Урад Абхазіі не функцыянуе, замест яго створаны камітэт па вырашэнню эканамічных і сацыяльных праблем. Ім кірую першы намес-

РАДЫЁ ПЕРАХВАТ

Міністэрству ўнутраных спраў Грузіі даручана рашучы прыпыніць рабаванне магнаў у Сухумі, якімі ў апошні час захапілася мясцовае насельніцтва. Урад Абхазіі не функцыянуе, замест яго створаны камітэт па вырашэнню эканамічных і сацыяльных праблем. Ім кірую першы намес-

РАДЫЁ ПЕРАХВАТ

Міністэрству ўнутраных спраў Грузіі даручана рашучы прыпыніць рабаванне магнаў у Сухумі, якімі ў апошні час захапілася мясцовае насельніцтва. Урад Абхазіі не функцыянуе, замест яго створаны камітэт па вырашэнню эканамічных і сацыяльных праблем. Ім кірую першы намес-

РАДЫЁ ПЕРАХВАТ

Міністэрству ўнутраных спраў Грузіі даручана рашучы прыпыніць рабаванне магнаў у Сухумі, якімі ў апошні час захапілася мясцовае насельніцтва. Урад Абхазіі не функцыянуе, замест яго створаны камітэт па вырашэнню эканамічных і сацыяльных праблем. Ім кірую першы намес-

РАДЫЁ ПЕРАХВАТ

Міністэрству ўнутраных спраў Грузіі даручана рашучы прыпыніць рабаванне магнаў у Сухумі, якімі ў апошні час захапілася мясцовае насельніцтва. Урад Абхазіі не функцыянуе, замест яго створаны камітэт па вырашэнню эканамічных і сацыяльных праблем. Ім кірую першы намес-

РАДЫЁ ПЕРАХВАТ

Міністэрству ўнутраных спраў Грузіі даручана рашучы прыпыніць рабаванне магнаў у Сухумі, якімі ў апошні час захапілася мясцовае насельніцтва. Урад Абхазіі не функцыянуе, замест яго створаны камітэт па вырашэнню эканамічных і сацыяльных праблем. Ім кірую першы намес-

РАДЫЁ ПЕРАХВАТ

Міністэрству ўнутраных спраў Грузіі даручана рашучы прыпыніць рабаванне магнаў у Сухумі, якімі ў апошні час захапілася мясцовае насельніцтва. Урад Абхазіі не функцыянуе, замест яго створаны камітэт па вырашэнню эканамічных і сацыяльных праблем. Ім кірую першы намес-

РАДЫЁ ПЕРАХВАТ

Міністэрству ўнутраных спраў Грузіі даручана рашучы прыпыніць рабаванне магнаў у Сухумі, якімі ў апошні час захапілася мясцовае насельніцтва. Урад Абхазіі не функцыянуе, замест яго створаны камітэт па вырашэнню эканамічных і сацыяльных праблем. Ім кірую першы намес-

РАДЫЁ ПЕРАХВАТ

Савецкі Міністраў і Нацыянальны банк рэспублікі прынялі рашэнне выдзяліць дадаткова 16 мільярд рублёў Беларускаму банку і іншым камерцыйным банкам для крэдытавання затрат на правадзенне ўборачных работ, нарыхтоўкі перапрацоўкі сельгаспрадукцыі. Гэтыя сродкі выдзелены на тэрмін да шасці месяцаў з выплатай 20 працэнтаў гадавых.

Савецкі Міністраў падтрымаў прапанову Міністэра па ўсталяванню нашай рэспублікі ў Сусветны энергетычны савет. Створаны нацыянальны камітэт. Кіраваць яго доўжнасцю будзе міністр энергетыкі Беларусі Герасімаў.

Распарадак беларускага ўрада ў 35 разоў зменшыў лічбы размер штрафаў за неэфэктыўнае выкарыстанне аўтамабільнага транспарту. Такім чынам, не ўмееш працаваць — плаці.

Узмоцнены мытны кантроль на літоўскай граніцы. Новыя правілы патрабуюць увозіць у Літву і вывозіць з яе рэчы, валюту, калічныя паперы толькі праз мытныя

РАДЫЁ ПЕРАХВАТ

дзёжных тарыфных ставак і аплатаў работнікаў адукацыі і культуры, іншых бюджэтных сфер Расіі. Аднак тарыфная сетка складаецца з 18 разрадаў.

З 1 кастрычніка плата за асцёгаванне ў Беларусі гэсічных на турэцкіх базавых, у матэрыялі і кемпінг будзе брацца з замежных грамадзян толькі ў сувольна канверсуючай валюце. Можна аплаціць і ў рублёх, але па камерцыйнаму абмену курсу, што ўсталявала Нацыянальным банкам Беларусі.

За першыя шэсць месяцаў гэтага года ў атмасферу Беларусі выкінута шматлікая рэчыва на 23 працэнты менш, чым за адпаведны перыяд мінулага года. Такую інфармацыю прадставіў «Радыёфрант» Дзяржстатрас.

Нацыянальны банк рэспублікі ў ААН з просьбай паставіць на чарговы сесіі Генеральнай Асамблеі пытанне аб вывадзе з іх тэрыторыі войскаў былога СССР.

Нацыянальны банк рэспублікі ў ААН з просьбай паставіць на чарговы сесіі Генеральнай Асамблеі пытанне аб вывадзе з іх тэрыторыі войскаў былога СССР.

Нацыянальны банк рэспублікі ў ААН з просьбай паставіць на чарговы сесіі Генеральнай Асамблеі пытанне аб вывадзе з іх тэрыторыі войскаў былога СССР.

Нацыянальны банк рэспублікі ў ААН з просьбай паставіць на чарговы сесіі Генеральнай Асамблеі пытанне аб вывадзе з іх тэрыторыі войскаў былога СССР.

Нацыянальны банк рэспублікі ў ААН з просьбай паставіць на чарговы сесіі Генеральнай Асамблеі пытанне аб вывадзе з іх тэрыторыі войскаў былога СССР.

Нацыянальны банк рэспублікі ў ААН з просьбай паставіць на чарговы сесіі Генеральнай Асамблеі пытанне аб вывадзе з іх тэрыторыі войскаў былога СССР.

Нацыянальны банк рэспублікі ў ААН з просьбай паставіць на чарговы сесіі Генеральнай Асамблеі пытанне аб вывадзе з іх тэрыторыі войскаў былога СССР.

Нацыянальны банк рэспублікі ў ААН з просьбай паставіць на чарговы сесіі Генеральнай Асамблеі пытанне аб вывадзе з іх тэрыторыі войскаў былога СССР.

Нацыянальны банк рэспублікі ў ААН з просьбай паставіць на чарговы сесіі Генеральнай Асамблеі пытанне аб вывадзе з іх тэрыторыі войскаў былога СССР.

Нацыянальны банк рэспублікі ў ААН з просьбай паставіць на чарговы сесіі Генеральнай Асамблеі пытанне аб вывадзе з іх тэрыторыі войскаў былога СССР.

Нацыянальны банк рэспублікі ў ААН з просьбай паставіць на чарговы сесіі Генеральнай Асамблеі пытанне аб вывадзе з іх тэрыторыі войскаў былога СССР.

Нацыянальны банк рэспублікі ў ААН з просьбай паставіць на чарговы сесіі Генеральнай Асамблеі пытанне аб вывадзе з іх тэрыторыі войскаў былога СССР.

Нацыянальны банк рэспублікі ў ААН з просьбай паставіць на чарговы сесіі Генеральнай Асамблеі пытанне аб вывадзе з іх тэрыторыі войскаў былога СССР.

РАДЫЁ ПЕРАХВАТ

Савецкі Міністраў і Нацыянальны банк рэспублікі прынялі рашэнне выдзяліць дадаткова 16 мільярд рублёў Беларускаму банку і іншым камерцыйным банкам для крэдытавання затрат на правадзенне ўборачных работ, нарыхтоўкі перапрацоўкі сельгаспрадукцыі. Гэтыя сродкі выдзелены на тэрмін да шасці месяцаў з выплатай 20 працэнтаў гадавых.

Савецкі Міністраў падтрымаў прапанову Міністэра па ўсталяванню нашай рэспублікі ў Сусветны энергетычны савет. Створаны нацыянальны камітэт. Кіраваць яго доўжнасцю будзе міністр энергетыкі Беларусі Герасімаў.

Распарадак беларускага ўрада ў 35 разоў зменшыў лічбы размер штрафаў за неэфэктыўнае выкарыстанне аўтамабільнага транспарту. Такім чынам, не ўмееш працаваць — плаці.

Узмоцнены мытны кантроль на літоўскай граніцы. Новыя правілы патрабуюць увозіць у Літву і вывозіць з яе рэчы, валюту, калічныя паперы толькі праз мытныя

РАДЫЁ ПЕРАХВАТ

дзёжных тарыфных ставак і аплатаў работнікаў адукацыі і культуры, іншых бюджэтных сфер Расіі. Аднак тарыфная сетка складаецца з 18 разрадаў.

З 1 кастрычніка плата за асцёгаванне ў Беларусі гэсічных на турэцкіх базавых, у матэрыялі і кемпінг будзе брацца з замежных грамадзян толькі ў сувольна канверсуючай валюце. Можна аплаціць і ў рублёх, але па камерцыйнаму абмену курсу, што ўсталявала Нацыянальным банкам Беларусі.

За першыя шэсць месяцаў гэтага года ў атмасферу Беларусі выкінута шматлікая рэчыва на 23 працэнты менш, чым за адпаведны перыяд мінулага года. Такую інфармацыю прадставіў «Радыёфрант» Дзяржстатрас.

Нацыянальны банк рэспублікі ў ААН з просьбай паставіць на чарговы сесіі Генеральнай Асамблеі пытанне аб вывадзе з іх тэрыторыі войскаў былога СССР.

Нацыянальны банк рэспублікі ў ААН з просьбай паставіць на чарговы сесіі Генеральнай Асамблеі пытанне аб вывадзе з іх тэрыторыі войскаў былога СССР.

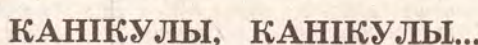
Нацыянальны банк рэспублікі ў ААН з просьбай паставіць на чарговы сесіі Генеральнай Асамблеі пытанне аб вывадзе з іх тэрыторыі войскаў былога СССР.

Нацыянальны банк рэспублікі ў ААН з просьбай паставіць на чарговы сесіі Генеральнай Асамблеі пытанне аб вывадзе з іх тэрыторыі войскаў былога СССР.

Нацыянальны банк рэспублікі ў ААН з просьбай паставіць на чарговы сесіі Генеральнай Асамблеі пытанне аб вывадзе з іх тэрыторыі войскаў былога СССР

І РАШЭННІ

8. Перепутье. 12. Легкая



Галоўны рэдактар У. НАРКЕВІЧ.
Рэдакцыйная калегія: У. АНДРЬЕВІЧ

АДРАС: 220041, гор. Минск, проспект
ны, 77, редакция газеты «Звезда».

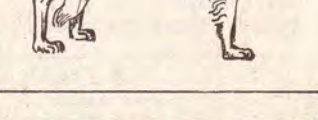
22 жніўня

Свята кожины дзень.
21.00. М. Булгакаў «Ракавыя
яйкі». Частка 1-я.
22.00. Весткі.
22.20. «Ракавыя яйкі». Частка
2-я.

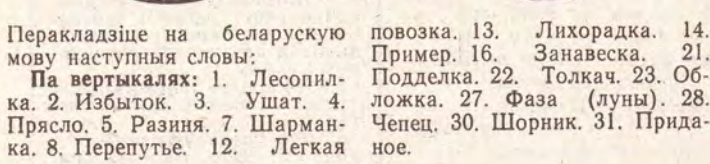
3 Дзлі кар. ІТАР-ТАСС Сяргей Буланцаў.

на імя Панашелькіна Леоніда Рыгоравіча, ЛІЧЫЦЬ НЕСАПРАЎДНЫМ.

(першацвет лекавы)



КРЫЖАВАНКА-ПЕРАКЛАД



ЗАСНАВАЛЬНІКІ:

Вярхоўны Савет Рэспублікі Беларусь,
Савет Міністраў Рэспублікі Беларусь,
калектыў рэдакцыі газеты «Звязда».

Галоўны рэдактар У. НАРКЕВІЧ
Валадзімырская калегія: У. АНДР

Редакційна колегія: У. АНДРИЄВИЧ [намесник галугового редактора], І. БАРАНОУСЬКИЙ, У. ГОЙТАН, В. ЖДАНКО, І. ЛАХМАНЕНКА, М. МИХАЄВИЧ [перший заступник галугового редактора], А. МЯСНИКОВ, Л. РЫЖАНКОВА [намесник галугового редактора], А. ЦІХАНОВИЧ, С. ШАУЦОВ.

НАШ АДРАС: 220041, гор. Минск
Скарыны, 77 редакцыя газеты

ТЭЛЕФОНЫ: приймний — 32-51-05, адреса письмів — 32-04-52, 32-41-92, надів 32-60-13, дзвінки на рекламу і аб'явах 32-35-91.

Аўтары апублікавалі свае высновы адказнасьць за падбо

Рэдакцыя пакідае за сабой права не ўступаць у перапіску з чытачамі.

Друкарня видавецтва «Беларускі Дом друку».

Тыраж 81.098. Индекс 63.850.
Зак. № 166.
Выходзіць 250 разоў на год
Нумар падпісаны ў 21.00.

М	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
П	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12